



สวัสดิ์

เรียนต้นดี ชีวิตดี



พระสูตรและปักษะ^๔
เพื่อถวายพระพรชัยมงคลและถวายพระราชนกุศล
แด่
พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว



หลวงรวมใจเดียว สอดมณฑ์ข้ามปี เริ่มต้นดี ชีวิตดี

๑ ปีที่ผ่านมา เชื่อว่า ประเทศไทยได้บอบช้ำกับปัญหาอันเลวร้ายมาก ทั้งการแตกแยกความสามัคคี ขาดความปรองดอง และเกิดสิ่งที่ไม่คาดฝันมาหลายหลายเหตุการณ์ จนล่าสุดมหามุทกภัยครั้งประวัติศาสตร์ที่เกิดความเสียหายไปเป็นวงกว้าง ทำให้หลายคนต้องไร้บ้าน เกิดความทุกข์ทั้งร่างกาย และจิตใจ

กำลังใจ ถือเป็นแรงกระตุ้นและช่วยยืดหนีຍວด้านจิตใจที่ดีที่สุดให้คนไทยได้ข้ามผ่านสู้เหตุการณ์ต่างๆ ไปได้ โดยเฉพาะในช่วงนี้ ที่ใกล้ถึงเทศกาลปีใหม่ ซึ่งเป็นช่วงเวลาแห่งความสุขที่ทุกคนรอคอย

หากย้อนกลับไปในอดีต กิจกรรมในปีใหม่ของคนไทย ที่นิยมปฏิบัติสืบต่อกันมา คือ การเข้าวัด พิธีกรรม ฟังธรรม การทำบุญตักบาตร และขอพรจากผู้ใหญ่ เพื่อนำหลักคำสอนของพระสัมมาสัมพุทธเจ้า มาตรา ไปปรับใช้และเปลี่ยนแปลงตนเองต่อไป โดยเฉพาะพุทธศาสนาชนชั้นที่เชื่อกันว่า หากมีโอกาสได้สอดมณฑ์ต้อนรับปีใหม่ จะเป็นสิ่งที่ช่วยเสริมสร้างสิริมงคลแก่ตนเองและครอบครัว

การสอดมณฑ์ เป็นมงคลหนึ่งในชีวิต ช่วยสร้างจิตให้เกิดกุศล จนก่อให้เกิดเป็นความสุข เป็นการช่วยสร้างพลังอำนาจทางจิตใจ ให้มีสติ สมาร์ต ปัญญา และพินิจพิเคราะห์ถึงสิ่งต่างๆ เมื่อความคิดนั้นจะทำให้เราได้อยู่กับตนเองมาก และซึมซับเอาหลักคำสอนในบทสอดมณฑ์ไปปรับใช้และเปลี่ยนแปลงตนเองในทางที่ดีขึ้น

สำนักงานกองทุนสนับสนุนการสร้างเสริมสุขภาพ (สสส.) จึงได้ร่วมกับหน่วยงานทั้งภาครัฐ และเอกชน กว่า ๓๐ องค์กร ร่วมจัด โครงการสอดมณฑ์ข้ามปี เริ่มต้นดี ชีวิตดี ซึ่งปีนี้จัดขึ้นต่อเนื่องเป็นปีที่ ๒ ให้คนไทยได้มีโอกาสร่วมกันสอดมณฑ์ข้ามปี พร้อมกันทั่วประเทศในคืนวันที่ ๓๑ ธันวาคม ๒๕๕๔ เพื่อถวายเป็นพระราชกุศลแด่พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว เนื่องในโอกาสมหาแมกคลเจริญพระชนมพรรษาครบรอบ ๗ รอบ ๘๔ พรรษา ๕ ธันวาคม ๒๕๕๔ และฉลองปีพุทธชั้นตีครบ ๒๖๐๐ ปี แห่งการตรัสรู้ของพระพุทธเจ้า และเพื่อพื้นฟูสร้างความพร้อมทางจิตใจของประชาชนหลังวิกฤตมหาภัยอันเลวร้าย

盼หวังเป็นอย่างยิ่งว่า โครงการนี้ จะเป็นจุดเริ่มต้นของการสร้างศูนย์รวมใจของคนไทยทุกคนในการสร้างสิ่งดี ๆ ร่วมกัน

ศ.นพ.อุดมศิลป์ ศรีแสงนาม

ประธานคณะกรรมการจัดกิจกรรมสอดมณฑ์ข้ามปี ๒๕๕๔-๒๕๕๕

สำนักงานกองทุนสนับสนุนการสร้างเสริมสุขภาพ

สวัสดิ์ปี เริ่มต้นดี ชีวิตดี

โครงการรณรงค์ “สวัสดิ์ปี เริ่มต้นดี ชีวิตดี” จัดขึ้น ต่อเนื่องเป็นปีที่ ๒ ได้ด้วยความร่วมแรงร่วมใจของหน่วยงานองค์กร ทั้งภาครัฐ เอกชน กว่า ๓๐ องค์กร ประกอบกับได้รับความเมตตา จากพระพรมเมธี ผู้ช่วยเจ้าอาวาสวัดสัมพันธวงศ์ และกรรมการ มหาเถรสมาคม (มส.) ที่มาเป็นหนึ่งในคณะกรรมการจัดกิจกรรม สวัสดิ์ปี ๒๕๕๔-๒๕๕๕ รวมถึงความกรุณาจากพระเกจิอาจารย์หลายรูป ที่ให้คำแนะนำในการดำเนินการ ตลอดจนความรู้เรื่อง การสวัสดิ์ไว้เป็นธรรมทาน ในหนังสือสวัสดิ์ฉบับนี้ และท่าน ประธานคณะกรรมการจัดกิจกรรมฯ ศ.นพ.อุดมศิลป์ ศรีแสงนาม ที่ทุ่มเทกาย ใจ ทำให้โครงการนี้เกิดขึ้นได้จริง

ผมเชื่อว่าหลายท่านที่สวัสดิ์เป็นนิจนั้น ได้ประจักษ์แก่ใจ แล้วว่า การสวัสดิ์มีพานิชภาพเพียงใด ยิ่งในช่วงที่ชีวิตเผชิญกับ วิกฤต สิ่งใดที่ทำให้สามารถประคองตน ประคองใจ ให้ผ่านพ้น ทุกสภาวะการณ์ไปด้วยสติที่ตั้งมั่น เพราะจิตที่แน่วแน่มีพลังเหนือ สิ่งอื่นใด

“สวัสดิ์ปี เริ่มต้นดี ชีวิตดี” เป็นเพียงธงนำที่จะเชิญชวน ทุกท่าน ก้าวข้ามปีเก่า เข้าสู่ปีใหม่ด้วยใจที่น้อมระลึกถึงคุณของ พระพุทธ พระธรรม พระสัทธรรม ด้วยจิตที่มุ่งจะประพฤติดีปฏิบัติชอบ ตลอดปีและตลอดไป ซึ่งพลังแห่งความตั้งใจดี จะนำความมงคลมาสู่ คนไทย และประเทศไทยของเรา

ทว่าอย่างนิสัยแห่งการสวัสดิ์นั้น ทุกท่านสามารถสัมผัสได้ ด้วยจิตของท่านเอง การสวัสดิ์กระทำได้ทุกที่ ไม่จำกัดวัน ไม่จำกัดเวลา ทำมาก ทำน้อย ใจแก่ตนเอง มาเริ่มสวัสดิ์ด้วยกันนะครับ

พพ.กฤษดา เรืองอารีย์รัชต์

ผู้จัดการกองทุนสนับสนุนการสร้างเสริมสุขภาพ

สารบัญ

• บทลีกคุณพระรัตนตรัย ผีกสติ ให้จิตใจสงบ	11
• บทนมสการพระรัตนตรัย	11
• บทนอบน้อมพระผู้เมืองภาคเจ้า	12
• บทพระไตรสรณคมน์	13
• บทนมการสิทธิคถา (สัมพุทธฯ)	14
• บทนมการสิทธิคถา (โย จักขุมาฯ)	16
• บทโนมการอภิญญาคถา	19
• บทมังคลสูตร มงคลแห่งชีวิต	20
• บทรตโนสูตร ขจัด ปัดเป่าภัยพิบัติ	23
• บทกรณียเมตตาสูตร คุ้มครองภัยอันตรายจาก omnuxy	27
• บทขันธปริตร ป้องกันภัยจากสัตว์ร้าย	29
• บทโมรปริตร น้อมระลึกถึงพระพุทธเจ้า	32
• บทวัชภูกปริตร ปกป้องคุ้มครองอันตรายจากไฟ	34
• บทอนุสรณปาฏิชະ น้อมระลึกถึงคุณพระรัตนตรัย	36
• บทอาภานาภิยปริตร อาบุภาพคุ้มครอง ป้องกัน รักษาจากสิ่งเร็นลับ	38
• บทโพชผลคปริตร คุ้มครอง ปราศจากโรคภัยไข้เจ็บ	40
• บทอภิยปริตร ขจัดสิ่งอัปมงคลทั้งปวง	44
• บทสักก์ตัว ธรรมโอสถขัดทุกข์โศกโรคภัย	46
• บทนัตถि เม ฯ สจ跏า บันดาลให้เกิดชัยมงคล	47
• บทยังกิญจิ ประสบแต่ความสุขสวัสดิ	49
• บทเทวตาอุโยงชนาถา แผ่เมตตาจิต สร้างกุศลให้ตนเอง	50
• บทภูมิพลมหาราชาชรัสส ชยมังคลคถา ถวายพระพรแด่ พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว	52
• บทพุทธชัยมงคลคถา (ถวายพระพร) ชัยมงคล... เคลื่อนคลาดภัยนตราย	57
• บทอุณหิสวิชัย ส่งผลบุญ...ต่ออายุ	65

ຮະລັກຄຸນພຣະຣຕ່ນຕຣຍ ຜິກສຕີ ໄທຈົດໃຈສອນ

ບທສວດມນຕົບທນີ ເປັນບທສວດສຣຣເສຣົມພຣະພູທນເຈົ້າ ນັກໃຊ້ສວດ
ກ່ອນການສວດມນຕົບທອື່ນໆ ຈະທຳໃຫ້ຈົດຕັ້ງມິ່ນໃນຄຸນຂອງພຣະພູທນເຈົ້າ ໃ
ປະກາກ ດຸນຂອງພຣະນຣມ ແລ້ວ ປະກາກ ແລ້ວຄຸນຂອງພຣະສ່ງໝູ ໃລະປະກາກ
ສາມາດສວດໄດ້ທຸກວັນ ທຸກໆຈ່າງເວລາຕາມຄວາມສະດວກ ບທສວດມນຕົບນີ້
ຈະທຳໃຫ້ຫາຍຈາກຄວາມເຄຣາໂສກ ຄວາມໄມ່ສບາຍໃຈ ທຳໃຫ້ມີສມາຟີ ເພຣະ
ຜູ້ສວດຕ້ອງຕັ້ງຈົດອຸ່ກບບທສວດມນຕົບ ພາກຂາດສຕິຈົດກີຈະນຶກລຶ້ງແຕ່ເຮືອງ
ໃນອົດີຕີທີ່ທຳໃຫ້ເຮາເຄຣາໂສກ ໄມ່ສບາຍໃຈ ຕ້ອງອຸ່ນທີ່ສວດ ຂອແນະນຳໃຫ້
ສວດມນຕົບແປລ ຈະທຳໃຫ້ເຂົ້າໃຈໃນຄວາມໝາຍໃນຂອງບທສວດມນຕົບ

ບກນມສກາກພຣະຣຕ່ນຕຣຍ

ອະຮະທັງ ສັນມາສັນພູທໂຣ ກະຄະວາ, ພູທນັ້ງ ກະຄະວັນຕັ້ງ ອະກິວາເທີມ ໧

(ກຮາບ ๑ ພන)

ສ່ວັກຂາໂໂຕ ກະຄະວະຕາ ອັມໂມ, ອັມມັງ ນະມັສສາມີ ໧

(ກຮາບ ๑ ພන)

ສຸປະກົງປັນໂນ ກະຄະວະໂຕ ສາວະກະສັງໂມ, ສັງໜັງ ນະມາມີ ໧

(ກຮາບ ๑ ພන)

คำแปล

พระผู้มีพระภาคเจ้า เป็นพระอรหันต์ ดับเพลิงกิเลสเพลิงทุกข์สิ้นเชิง
ตรัสรู้ซึ่งอบได้โดยพระองค์เอง

ข้าพเจ้าอภิวัชพระผู้มีพระภาคเจ้า ผู้รู้ ผู้ตื่น ผู้เบิกบานด้วยธรรมฯ
(กราบ ๑ หน)

พระธรรม เป็นธรรมอันพระผู้มีพระภาคเจ้า ตรัสไว้ดีแล้ว
ข้าพเจ้านมัสการพระธรรมฯ
(กราบ ๑ หน)

พระสงฆ์สาวก ของพระผู้มีพระภาคเจ้า ปฏิบัติดีแล้ว
ข้าพเจือนอนบ่นอ้มพระสงฆ์ฯ
(กราบ ๑ หน)

(๗) บทพระไตรสารณคมน์

พุทธัง	สาระณัง	คัจชาณิ
ธัมมัง	สาระณัง	คัจชาณิ
สังขัง	สาระณัง	คัจชาณิ ฯ
ทุติยมปิ	พุทธัง	สาระณัง
ทุติยมปิ	ธัมมัง	สาระณัง
ทุติยมปิ	สังขัง	สาระณัง
ตะติยมปิ	พุทธัง	สาระณัง
ตะติยมปิ	ธัมมัง	สาระณัง
ตะติยมปิ	สังขัง	สาระณัง

คำแปล

(๑) บทน้อมน้อมพระผู้มีพระภาคเจ้า

นะโม ตัสสะ ภะคะວะໂຕ อะระහะໂຕ สัมมาສัมพุทธะสະ
นะโม ตัสสะ ภะคะວะໂຕ อะระහะໂຕ สัมมาສัมพุทธะสະ
นะโม ตัสสะ ภะคะວะໂຕ อะระහะໂຕ สัมมาສัมพุทธะสະ ฯ

คำแปล

ขออนบ่นอ้มแด่พระผู้มีพระภาคเจ้า พระองค์นั้น ซึ่งเป็นผู้ไกล
จากกิเลส ตรัสรู้ซึ่งอบได้ด้วยพระองค์เองฯ (ว่า ๓ จบ)

ข้าพเจ้า	ขอถึงพระพุทธเจ้า	ว่าเป็นที่พึง
ข้าพเจ้า	ขอถึงพระธรรม	ว่าเป็นที่พึง
ข้าพเจ้า	ขอถึงพระสงฆ์	ว่าเป็นที่พึง
แม่ครั้งที่สอง	ข้าพเจ้า	ขอถึงพระพุทธเจ้า
แม่ครั้งที่สอง	ข้าพเจ้า	ขอถึงพระธรรม
แม่ครั้งที่สอง	ข้าพเจ้า	ขอถึงพระสงฆ์
แม่ครั้งที่สาม	ข้าพเจ้า	ขอถึงพระพุทธเจ้า
แม่ครั้งที่สาม	ข้าพเจ้า	ขอถึงพระธรรม
แม่ครั้งที่สาม	ข้าพเจ้า	ขอถึงพระสงฆ์

(๗) บกน.การสังกัดค่า

(สัมพุทธฯ)

บทนี้มีสาระประพุทธเจ้าทั้งหลายในตีติ

เป็นบทนี้มีสาระเก่าที่พระองค์ใช้เจริญมาตั้งแต่สมัยกรุงศรีอยุธยา

สัมพุทธ

สัมพุทธ เ อภิญญาสัญจะ	ทวาราท สัญจะ สะหัสสะเก
ปัญจะสะตะสะหัสสนานิ	นะมามิ สิระสา อะหัง
เตสัง รัมมัญจะ สังขัญจะ	อาทะเรนະ นะมามิหัง
นะมะการานุภาวนะ	หันต์วา สัพเพ อุปัททะเว
อะเนกา อันตаратรา ya pi	วินัสสันตุ อะเสสະโต ฯ
สัมพุทธ เ ปัญจะปัญญาสัญจะ	จะตุวีสะติสะหัสสะเก
ทะสะสะตะสะหัสสนานิ	นะมามิ สิระสา อะหัง
เตสัง รัมมัญจะ สังขัญจะ	อาทะเรนະ นะมามิหัง
นะมะการานุภาวนะ	หันต์วา สัพเพ อุปัททะเว
อะเนกา อันตaratra ya pi	วินัสสันตุ อะเสสະโต ฯ
สัมพุทธ เ นะวุตตะระสะเต	อภิญญาจตตาเมี่ยสะหัสสะเก
วีสะติสะตะสะหัสสนานิ	นะมามิ สิระสา อะหัง
เตสัง รัมมัญจะ สังขัญจะ	อาทะเรนະ นะมามิหัง
นะมะการานุภาวนะ	หันต์วา สัพเพ อุปัททะเว
อะเนกา อันตaratra ya pi	วินัสสันตุ อะเสสະโต ฯ

คำแปล

ข้าพเจ้า ขอ Nobn อ้มพระสัมพุทธเจ้า ๔๗๒,๐๒๘ พระองค์ ด้วย
เติยรากล้า ขอ Nobn อ้มพระธรรมด้วย พระองค์ด้วย ของพระสัมพุทธเจ้า
เหล่านั้น ด้วยความเคารพ ด้วยอนุภาพแห่งการกระทำความ Nobn อ้ม^{จะจัดเสียซึ่งสิ่งอันไม่เป็นมงคลทั้งปวง แม้อันตรายทั้งหลาย เป็นอันเก}
จงพินาศไปสิ้น

ข้าพเจ้า ขอ Nobn อ้มพระสัมพุทธเจ้า ๑,๐๒๔,๐๕๕ พระองค์
ด้วยเติยรากล้า ขอ Nobn อ้มพระธรรมด้วย พระองค์ด้วย ของพระสัมพุทธเจ้า
เหล่านั้น ด้วยความเคารพ ด้วยอนุภาพแห่งการกระทำความ Nobn อ้ม^{จะจัดเสียซึ่งสิ่งอันไม่เป็นมงคลทั้งปวง แม้อันตรายทั้งหลาย เป็นอันเก}
จงพินาศไปสิ้น

ข้าพเจ้า ขอ Nobn อ้มพระสัมพุทธเจ้า ๒,๐๔๙,๑๐๙ พระองค์
ด้วยเติยรากล้า ขอ Nobn อ้มพระธรรมด้วย พระองค์ด้วย ของพระสัมพุทธเจ้า
เหล่านั้น ด้วยความเคารพ ด้วยอนุภาพแห่งการกระทำความ Nobn อ้ม^{จะจัดเสียซึ่งสิ่งอันไม่เป็นมงคลทั้งปวง แม้อันตรายทั้งหลาย เป็นอันเก}
จงพินาศไปสิ้น เทอญ ฯ

(๑) บกน.ม.การสังกัดค่า

(ໂຍ ຈັກຂຸມາ ฯ)

ຄາດາມສະກາරພຣະຮັດຕຣຍ ເພື່ອໃຫ້ສໍາເຮົ່ງໃນສິ່ງປະລາດ
ສມເດືຈພຣະນາສມຄນເຈົ້າ ກຣນພຣະຍາວ້າຊີຣູແນວໂຣຣສ ທຣງນິພນ໌

ໂຍ ຈັກຂຸມາ

ໂຍ ຈັກຂຸມາ ໂມທະມະລາປະກຸງໂໄ
ສາມັງ ວ ພຸທໂຣ ສຸກະໂຕ ວິມຸດໂຕ
ມາຮ້ສະ ປາສາ ວິນີໂມຈະຍັນໂຕ
ປາເປີ ແມ້ງ ຂະນະຕັ້ງ ວິນຍັງ ฯ
ພຸທໜັງ ວິນຍັງ ສີຮະສາ ນະມາມີ
ໂລກສະ ນາຄັງຈະ ວິນຍະກັງຈະ
ຕັ້ນເຕະສາ ເຕ ຊະຍະສີທີ ໂທຖ
ສັພັນຕະຣາຍາ ຈະ ວິນາສະເມັນດຸ ฯ
ຮົມໂມ ອະໂໂ ໂຍ ວິຍະ ຕໍສະ
ສັຕຖ ທ້ສເສສີ ໂລກສະ ວິສຸທິມັກດັ່ງ
ນີຍຢານິໂກ ອັມມະນະຮັສສະ ຮາຮີ
ສາຕາວະໂທ ສັນຕິກະໂຣ ສຸຈິຄໂໂນ ฯ
ຮົມມັງ ວິນຍັງ ສີຮະສາ ນະມາມີ
ໂມທັປປະທາລັງ ອຸປະສັນຕະຫັກ
ຕັ້ນເຕະສາ ເຕ ຊະຍະສີທີ ໂທຖ
ສັພັນຕະຣາຍາ ຈະ ວິນາສະເມັນດຸ ฯ

ສັກຊົມມະເສນາ ສຸກະຕານຸໂໂ ໂຍ
ໂລກສະ ປາຢູປະກິເລະເສະເຫາ
ສັນໂຕ ສະຍັງ ສັນຕິນີໂຍະໂກ ຈະ
ສົງກາຊາຕະຮັມມັງ ວິທີຕັ້ງ ກະໂຣຕີ ฯ
ສັງຜັງ ວິນຍັງ ສີຮະສາ ນະມາມີ
ພຸທໜັງພຸທໜັງ ສະມະສີລະທິງສູງ
ຕັ້ນເຕະສາ ເຕ ຊະຍະສີທີ ໂທຖ
ສັພັນຕະຣາຍາ ຈະ ວິນາສະເມັນດຸ ฯ

ຄຳແປລ

ພຣະພຸທໜັງ ພຣະອງຄົດ ມີພຣະປ້າຍູຈັກຂຸມ ຂັດມລທິນຄົດໂມທະ
ໄດ້ແລ້ວ ຕັ້ງສົງເປັນພຣະພຸທໜັງໄດ້ພຣະອງຄົດເອງ ເສົດຈ່າປຶປີ ລຸດພັນອ່າງ
ປະເສົງແລ້ວ ທຣງເປັນພຸທໜັງທີ່ສາມາດແນະນຳໄດ້ໃຫ້ພັນຈາກປ່ວງມາຮ
ນຳມາໃຫ້ຄວາມເກ່ຍມ້ວຍ ຊັບເຈົ້າ ຂອນ້ອມນັກງານພຣະພຸທໜັງໄໝປະເສົງ
ພຣະອງຄົດນັ້ນ ຜູ້ເປັນທີ່ຝຶ່ງ ແລະເປັນຜູ້ນໍາໜ້າວ້າໂລກ ດ້ວຍເດືອນພຣະພຸທໜັງພຣະອງຄົດນັ້ນ
ຂອທ່ານຈົນປະບັນດາ ແລະຂອນຕ່າງໆ ຈົນທີ່ມີປະບັນດາ ຂອທ່ານຈົນປະບັນດາ

ພຣະວຣ່ມໃດ ເປັນປະນົງຮັບຊັບອຳນວຍພຣະວຣ່ມ ພຣະອງຄົນໜີ້ທາງ
ແທ່ງຄວາມບໍລິສຸກທີ່ແກ່ໂລກ ນຳໜູ້ສັຕິກຳວ່າຂ້າມຢຸດເຂົ້າມ ຄຸ້ມຄວອງໝນ
ຜູ້ປະເທດສະໝັກ ຜູ້ປະເທດຕີແລ້ວ ຢ່ວມນຳຄວາມສົງບສຸຂມາໃຫ້ ຊັບເຈົ້າ
ຂອນ້ອມນັກງານພຣະວຣ່ມອຳນວຍປະເສົງນັ້ນ ອັນທຳລາຍເສີຍ ທີ່ມີມາ
ຮະບັບຄວາມເຮົາວ້ອນລົງເສີຍໄດ້ ດ້ວຍເດືອນພຣະວຣ່ມນັ້ນ ຂອທ່ານຈົນປະບັນ
ດາ ແລະຂອນຕ່າງໆ ຈົນທີ່ມີປະບັນດາ ຂອທ່ານຈົນປະບັນດາ

พระสังฆ์ได เป็นกำลังประกาศพระสัทธรรม ดำเนินชีวิตตามแบบอย่างพระบรมศาสดาผู้เด็จไปดีแล้ว จถูเสียซึ่งอุปกิเลสอนลามกของโลก เป็นผู้สงบด้วย ทั้งซั่งสามารถแนะนำผู้อื่นใหเข้าถึงความสงบได้ด้วย เผยแพร่ธรรมะที่พระบรมศาสดาประกาศดีแล้ว ให้มีผู้รู้ตามข้าพเจ้า ขอน้อมนั้นการพระสังฆ์ประเสริฐนั้น ผู้ตรัสรู้ตามพระพุทธเจ้า มีศีล และทิฏฐิ เสมอกัน ด้วยเดชพระสังฆ์นั้น ขอท่านจงประสบชัยชนะ และขออันตรายทั้งปวง จงพินาศไป เทอญ ๆ

“**การสวดมนต์นั้นสามารถสวดได้
ทุกที่ทุกเวลา เมื่อสวดเสร็จใจจะสงบ
แล้วในระหว่างที่เราสวดมนต์จิตใจจะสงบ
แล้วเมื่อจิตสงบ จะทำให้จิตสงบ
ไม่เกิดความโกรธ ความโลง ความหลง”**

พระพรมวชิรญาณ เจ้าอาวาสวัดยานนาวา
และการกรรมทางเอกสารสมาคม

(๔) บกน.โครงการอวัยวะภักษา

บทนองน้อมพระรัตนตรัย เพื่อให้เกิดเดชาనุภาพ
ในการเจริญพระพุทธมนต์

พระราชนิพนธ์ในพระบาทสมเด็จพระจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว	
นะโม อาระהตะ สัมมา	สัมพุทธิสสະ มะเหสิโน
นะโม อุตตะมะหัมมัสสະ	สรวากขาตสเสวะ เตนิธะ
นะโม มหาสังฆssสสapi	วิสุทธะสีลະทิฏฐิโน
นะโม โอมात्तियारथवसสະ	ระตะนัตตะยसสະ สาธุกัง
นะโม โอมะกาตीตสสະ	ตสสະ วัตถุตตะยสสະปि
นะโม การับปะภาวนะ	วิคจฉันตุ อุปัทธะว่า
นะโม การานुภาวนะ	สุวัตถิ ໂທตุ สพพะทา
นะโม การัสสະ เตเชนະ	วิธิมหิ ໂಹมิ เตชะว่า ๆ

คำแปล

ขออนบอนน้อม แด่พระผู้มีพระภาคอรหันตสัมมาสัมพุทธเจ้า ผู้แสวงหา ประโยชน์อันอิ่งใหญ่

ขออนบอนน้อม แด่พระธรรมอันสูงสุด ในพระศาสนานี้ ที่พระผู้มีพระภาคเจ้า ตรัสไว้ดีแล้ว

ขออนบอนน้อม แด่พระสังฆ์หมู่ใหญ่ ผู้มีศีล และทิฏฐิ อันงดงาม

การอนบอนน้อม แด่พระรัตนตรัยที่ปรากฏแล้วว่าโอม ขอจงสำเร็จ ประโยชน์

ខាងក្រោម ແມ່ວັດຖຸທີ່ສາມ ອັນລ່ວງພິບໂທເຕ່າຫົ້ນ

ດ້ວຍກາປປະກາກຮະທຳຄວາມນອບນ້ອມ ຂອສິ່ງທີ່ໄມ່ເປັນມົກລ
ທີ່ໜ້າ ຈົນໃຈ

ດ້ວຍອານຸກາພແທ່ງກາກຮະທຳຄວາມນອບນ້ອມ ຂອຄວາມສຸຂສົດ
ຈົນມືຖຸກເນື່ອ ດ້ວຍເທື່ອແທ່ງກາກຮະທຳຄວາມນອບນ້ອມ ຂອບໜັກເຈົ້າຈົງເປັນ
ຜູ້ມືເຊື້ອໃນກາປປະກາມມົກລີເມື່ອ ເຄີດ ၁

(၃) ນກມັກລູຕ

ມົກລູຕ : ພຣະສູຕວ່າດ້ວຍມົກລແທ່ງຊີວິຕ

ມົກລູຕ ພຣະສູຕຕັນຕົງ ພົບປະກຸບ ພົບປະກຸບ ພົບປະກຸບ

ພຣະສູຕວ່າດ້ວຍມົກລແທ່ງຊີວິຕ ການນຳບໍ່ມົກລູຕຮມາສວດເພື່ອ²
ຈະກໍາໄໝມົກລຕ່າງໆ ໃນພຣະສູຕເກີດຂຶ້ນກັບຊີວິຕ ທັງໝົ່ງມີອານຸກາພໃນກາປ
ປັບກັນວ່າມີມົກລສູດໃຫຍ່ ອັນເກີດຈາກຄວາມໄມ່ເຫັນຮຽມຂອງເຫຼັດຄຸນພາລດ້ວຍ
ໃນການບໍ່ມີມົກລທີ່ໄປກັນນີ້ມີມົກລສູດມົກລູຕກ່ອນສູຕອີ້ນທັງໝົດ ເພື່ອແນະນຳ
ໃຫ້ດຳເນີນຊີວິຕາມຫລັກມົກລທັງ ၃၈ ປະກາດ ຕາມທີ່ພຣະພູທີເຈົ້າທຽງ
ສັ້ນສອນໄວ້ ນັ້ນສືວ່າມີມົກລແລ້ວ ໄມ່ຈໍາເປັນຕ້ອງແສວງທາງມົກລກາຍນອກ
ຈາກທີ່ໃຫ້ ເພື່ອເປັນຊີວິຕທີ່ມີມົກລອູ້ໃນຕ້ວແລ້ວ ອາກທຳໄດ້ຈະປຣາຈາກ
ທຸກໆ ໂສກ ໂຮກ ກ້າຍ ແລະ ຄວາມພັນທຸກໆໄດ້ໃຫ້ທີ່ສຸດ

ມົກລູຕ

ອະເສວະນາ ຈະ ພາລານັ້ນ ປັນທິຕານັ້ນຈະ ເສວະນາ
ປູ້ຈາ ຈະ ປູ້ຈະນີຍານັ້ນ ເອຕັມມັກຄະລະມຸຕະມັງ ၁
ປູ້ເພ ຈະ ກະຕະປູ້ຈຸບັນຈະຕາ
ເອຕັມມັກຄະລະມຸຕະມັງ ၁
ວິນະໂໂຍ ຈະ ສຸສິກໜີໂຕ
ເອຕັມມັກຄະລະມຸຕະມັງ ၁
ບຸຕະທາຮສສະ ສັງຄະໂທ
ເອຕັມມັກຄະລະມຸຕະມັງ ၁
ຢູ່າຕະການັ້ນຈະ ສັງຄະໂທ
ເອຕັມມັກຄະລະມຸຕະມັງ ၁
ມັງຈະປານາ ຈະ ສັນຄູບະໂມ
ເອຕັມມັກຄະລະມຸຕະມັງ ၁
ສັນຕູກສູງ ຈະ ກະຕະປູ້ຈຸບັນ
ເອຕັມມັກຄະລະມຸຕະມັງ ၁
ສະມະຄານັ້ນຈະ ທັສສະນັງ
ເອຕັມມັກຄະລະມຸຕະມັງ ၁
ອະຮີຍະສັຈຈານະ ທັສສະນັງ
ເອຕັມມັກຄະລະມຸຕະມັງ ၁
ຈິຕັຕັງ ຍັສສະ ນະ ກົມປະຕິ
ເອຕັມມັກຄະລະມຸຕະມັງ
ສັພັດຄະ ໂສຕົງ ຄັຈັນຕີ
ຕັນເຕັ້ນ ມັກຄະລະມຸຕະມັນຕີ ၁

คำแปล

เทวดา ได้กราบทูลถามพระผู้มีพระภาคเจ้า ด้วยคถาาว่า

เทวดาและมนุษย์เป็นอันมาก ต่างก็หวังความสวัสดิ์ จึงได้พากันคิดเรื่องมงคล คือเหตุให้ลึกลงความเจริญทั้งหลาย ขอพระองค์โปรดตรัสมงคลอันสูงสุดแก่เดิม ๆ

พระผู้มีพระภาคเจ้า ได้ตรัสสิ่งที่เป็นมงคลตอบ ว่า

การไม่คบคนพาลทั้งหลาย ๑ การคบบัณฑิตทั้งหลาย ๑

การบูชาผู้ที่ควรบูชา ๑ ทั้ง ๓ ประการนี้ เป็นมงคลสูงสุด ๑

การอยู่ในถิ่นที่เหมาะสม ๑ ความมีบุญที่ได้ทำไว้ในกาลก่อน ๑ การวางแผนตัวเหมาะสมสมชอบธรรม ๑ ทั้ง ๓ ประการนี้ เป็นมงคลสูงสุด ๑

ความเป็นผู้มีการศึกษาเล่าเรียนมาก ๑ ความเป็นผู้มีศิลปวิทยา ๑ ความเป็นผู้มีระเบียบวินัยที่ได้รับการอบรมมาดี ๑ การพูดจาปราศรัยดี ๑ ทั้ง ๔ ประการนี้ เป็นมงคลสูงสุด ๑

การเลี้ยงดูบิดามารดา ๑ การลงเคราะห์บุตร ๑ การลงเคราะห์ภรรยา ๑ การทำงานไม่คั่งค้าง ๑ ทั้ง ๔ ประการนี้ เป็นมงคลสูงสุด ๑

การให้ทาน ๑ การประพฤติตามหลักธรรม ๑ การลงเคราะห์ญาติทั้งหลาย ๑ การทำงานที่ปราศจากโหะ ๑ ทั้ง ๔ ประการนี้ เป็นมงคลสูงสุด ๑

การงดเว้นจากความชั่ว ๑ การบังคับตนจากการดีมั่น้ำเม้า ๑ ความไม่ประมาทในธรรมทั้งหลาย ๑ ทั้ง ๓ ประการนี้ เป็นมงคลสูงสุด ๑

การมีความเคราะห์ ๑ การมีความอ่อนน้อมถ่อมตน ๑ การมีความสั่นโดย ๑ การมีความกตัญญู ๑ การฟังธรรมตามกาล ๑ ทั้ง ๕ ประการนี้ เป็นมงคลสูงสุด ๑

ความอดทน ๑ ความเป็นผู้ว่าอนสอนง่าย ๑ การพบทึ่งสมณะ ๑ การสอนธรรมตามกาล ๑ ทั้ง ๔ ประการนี้ เป็นมงคลสูงสุด ๑

การมีความเพียรเป็นเครื่องแผลเเพกิเลส ๑ การประพฤติพรหมจรรย์ ๑ การเห็นอริยสัจทั้งหลาย ๑ การทำพระนิพพานให้แจ้ง ๑ ทั้ง ๔ ประการนี้ เป็นมงคลสูงสุด ๑

ผู้ที่มีจิตถูกโลกธรรมกระทบแล้วไม่หวนไห ๑ จิตไม่มีความโศกเศร้า ๑ จิตหมดธุลีคือกิเลส ๑ จิตถึงความปลดปล่อย ๑ คือปลดออกจากกิเลสทั้งปวง ๑ ทั้ง ๔ ประการนี้ เป็นมงคลสูงสุด ๑

เทวดา และมนุษย์ทั้งหลาย พากันปฏิบัติตามมงคลอันเป็นเหตุนำไปสู่ความเจริญนี้แล้ว จะเป็นผู้ไม่พ่ายแพ้ชาติกทุกหมู่เหล่า ย่อมถึงความสุขสวัสดิ์ในที่ทุกสถาน นี้เป็นมงคลสูงสุดของเทวดาและมนุษย์ทั้งหลาย ๑

(๗) บทตอนสูตร

รตนสูตร : พระสูตรว่าด้วยการน้อมระลึกถึงคุณพระรัตนตรัย

ให้เกิดเป็นอานุภาพ จัดภัยพิบัติทั้งมวล

พระสูตตันตปิฎก ขุททกนิกาย ขุททกปาฐะ และปรัมัตถ์โชติกา อรหणกษาขุททกนิกาย สูตตนินبات จุลวรรณ

พระสูตรที่พระอานนท์เตชะ เรียนจากพระพุทธองค์โดยตรง เพื่อสวดบัดเป้าภัยพิบัติที่เกิดกับชาวกรุงเวสาลี โดยพระพุทธองค์ทรงแนะนำให้พระเตชะอ้างคุณพระรัตนตรัย คือ พุทธรัตนะ ธรรมรัตนะ สังฆรัตนะ ทำสักจิริยาให้เกิดเป็นอานุภาพซึ่งบัดเป้าภัยพิบัติทั้งหลาย

ภายหลังการสวดบทนี้ได้กล้ายเป็นแบบอย่าง ในการทำน้ำพระพุทธมนต์ สำหรับพระสงฆ์สาวกเรื่อยมาจนถึงปัจจุบัน เพื่อขอจัดปัดเป่าภัยพิบัติ ณ ประการ ให้อันตรายหายไป คือ ข้าวยากหmagแพง ภูตผีปีศาจ ทำอันตราย และโรคภัยไข้เจ็บ มักนิยมสวดรตโนสูตรในช่วงของการ ทำน้ำพระพุทธมนต์

รตโนสูตร (ย่อ)

ยังกิญจิ วิตตัง อิธะ วา หุรัง วา
สัคเคสุ วา ยัง ระตะนัง ปะณีตัง
นะ โน สะมัง อัตติ ตะถาคະเตนะ
อิทัมปิ พุทธะ ระตะนัง ปะณีตัง
ເອເຕನະ ສັຈເຈນະ ສຸວັດທີ ໂທຖ້າ

ຂະຍັງ ວິຣາຄັງ ອະມະຕັງ ປະณීຕັງ
ຍະຫັ້ນະຄາ ສັກຍະມູນີ ສະມາທິໂດ
ນະ ເຕනະ ຮັມເມນະ ສະມັດທີ ກິບູຈີ
ອີທັນປີ ຮັມເມ ຮະຕະນັງ ປະณීຕັງ
ເອເຕනະ ສັຈເຈນະ ສຸວັດທີ ໂທຖ້າ

ຢັມພຸທະເສුງໂකີ ປະຮິວັນນະຍີ ສຸຈິງ
ສະມາຊີມານັນຕະຮັກໝູ່ມາຫຸ
ສະມາຊີນາ ເຕනະ ສະໂມ ນະ ວິຊະະຕີ
ອີທັນປີ ຮັມເມ ຮະຕະນັງ ປະณීຕັງ
ເອເຕනະ ສັຈເຈນະ ສຸວັດທີ ໂທຖ້າ

ເຢ ປຸດຄະລາ ອົງຈູະ ສະຕັງ ປະສົງຈູາ
ຈັດຕາຣີ ເອຕານີ ຍຸຄານີ ໂໂທນີ
ເຕ ທັກຂີເແນຍຍາ ສຸຄະຕັສສະ ສາວະກາ
ເອເຕສູ ທິນນານີ ມະຫັປະລານີ
ອີທັນປີ ສັງເໝ ຮະຕະນັງ ປະณීຕັງ
ເອເຕනະ ສັຈເຈນະ ສຸວັດທີ ໂທຖ້າ
ເຢ ສູປະປະຍຸດຕາ ມະນະສາ ທັພເໜະ
ນິກາມືໂນ ໂຄຕະມະສາສະນັມທີ
ເຕ ປັຕຕີປັດຕາ ອະມະຕັງ ວິຄັຍທະ
ລັທຫາ ມຸນາ ນິພຸດິຕິງ ກຸງໝະມານາ
ອີທັນປີ ສັງເໝ ຮະຕະນັງ ປະณීຕັງ
ເອເຕනະ ສັຈເຈນະ ສຸວັດທີ ໂທຖ້າ

ຂຶ້ນັງ ປຸຮານັງ ນະວັງ ນັຕີ ສັມກະວັງ
ວິຮັດຕະຈິດຕາຍະຕິເກ ກະວັສົມິງ
ເຕ ຂຶ້ນະພື້ນ ອະວິຽຸພທິຂັນທາ
ນິພັນຕີ ວິຣາ ຍະຄາຍັມປະທິໂປ
ອີທັນປີ ສັງເໝ ຮະຕະນັງ ປະณීຕັງ
ເອເຕනະ ສັຈເຈນະ ສຸວັດທີ ໂທຖ້າ

คำแปล

ทรัพย์อย่างใดอย่างหนึ่งในโลกนี้ หรือโลกอื่น หรือรัตนะอันสูงค่า ในสรวงสวรรค์ บรรดาภี ทรัพย์หรือรัตนะนั้น ที่จะมีค่าเสมอถัว ประตถาดเจ้านั้น ไม่มีเลย ข้อนี้ เป็นรัตนคุณอย่างสูงในพระพุทธเจ้า ประการหนึ่ง ด้วยคำสัตย์นี้ ขอจงเกิดความสุขสวัสดิ์ได้

พระศากยมุนีเจ้า ทรงมีพระหฤทัยดำรงมั่น บรรลุธรรมอันเป็น ที่สั่นกิเลส สั่นราคะ เป็นอมตะ ประณีตันนั้นแล้ว สิ่งไร่จะเสมอถัว พระธรรมนั้น ไม่มี แม้ข้อนี้ ก็เป็นรัตนคุณอย่างสูง ในพระธรรมประการหนึ่ง ด้วยคำสัตย์นี้ ขอจงเกิดความสุขสวัสดิ์ได้

สามธิอื่นได จะเสมอถัว สามธิที่พระพุทธเจ้าผู้ประเสริฐทรงสรรเสริญ ไว้ว่า เป็นธรรมะօดหมาย บัณฑิตทั้งหลายยอมรับว่า สามารถ ให้ผลต่อเนื่องไดโดยลำดับนั้น ไม่มี แม้ข้อนี้ ก็เป็นรัตนคุณ อย่างสูง ในพระธรรมประการหนึ่ง ด้วยคำสัตย์นี้ ขอจงเกิดความสุขสวัสดิ์ได

พระสงฆ์สาวกของพระสุคตเจ้า ณ ท่าน นับเป็นคู่ได ๔ คู่ ซึ่งสัต- บุรุษทั้งหลาย สรรเสริญแล้ว บุคคลเหล่านั้น เป็นผู้ควรแก่ทักษิณานาน ทานที่ถวายแก่ท่านเหล่านั้น ย่อมมีผลมาก แม้ข้อนี้ ก็เป็นรัตนคุณอย่างสูง ในพระสงฆ์ประการหนึ่ง ด้วยคำสัตย์นี้ ขอจงเกิดความสุขสวัสดิ์ได

ในพระศาสนาของพระโคดมพุทธเจ้า ย่อมจะมีพระอริยบุคคล ผู้ตั้งใจทำความเพียรดี มีจิตมั่นคง หมดความใคร่ บรรลุอรหัตผล เข้าสู่พระนิพพาน อันเป็นอมตะ ปราศจากความเราร้อนทั้งปวง แม้ข้อนี้ ก็เป็นรัตนคุณอย่างสูง ในพระสงฆ์ประการหนึ่ง ด้วยคำสัตย์นี้ ขอจงเกิด ความสุขสวัสดิ์ได

พระอริยบุคคลผู้มีกรรมเก่าหมดสิ้นแล้ว กรรมอันเป็นเหตุให้เกิด ในภาพใหม่ ก็ไม่มี ท่านเหล่านั้น มีจิตเบื้องหน่ายในอันที่จะเกิดในภาพต่อไป ขัดพิชคือกิเลส ให้สิ้นไปแล้ว ปราศจากความพ้อยในการ อันจะทำให้ เกิดอิก มีปัญญาแหลมคม ย่อมปรินิพพาน เหลืออนประทีปดับไป เพราะ สิ้นเชือเพิง แม้ข้อนี้ ก็เป็นรัตนคุณอย่างสูง ในพระสงฆ์ประการหนึ่ง ด้วยคำสัตย์นี้ ขอจงเกิดความสุขสวัสดิ์ได ๆ

(๗) บทกรณีเมตตาจิต

กรณีเมตตาจิต : พระสูตรว่าด้วยอานุภาพแห่งเมตตาจิต

พระสูตตันตปิฎก ขุททกนิกาย ขุททกป้าจัง

และ อารัทธวิปัสสกากิจุ อรรถกถาขุททกนิกาย ธรรมบท

พระสูตรว่าด้วยอานุภาพแห่งเมตตาจิต ซึ่งพระพุทธองค์ทรง แนะนำพระวิกิชุให้แผ่เมตตาจิตไปในมวลสรรพสัตว์ ตลอดจนเทพเทเว ภูตผี ปีศาจทั้งหลาย ไม่มีประมาณ ไม่มีขอบเขต ขอให้เข้าได้มี ความสุข หากทำได้ เช่นนั้นออกจากเทวดาจะไม่แสดงสิ่งที่น่ากลัวแล้ว ยังมีใจอนุเคราะห์พระวิกิชุ โดยไม่ตริจิต ดังนั้นพระพุทธองค์จึงให้สอด บทนี้ ในกรณีที่ต้องเดินทางฝานป่าเขา หรือไปอยู่ในสถานที่ที่ไม่คุ้นเคย เพื่อป้องกันภัยนตรายอันจะเกิดจาก omnuchs ภูตผี ปีศาจทั้งหลาย ให้เกิดเป็นความอ่อนโยน มีเมตตา

(๔) ນກ້ອນນົບປິດ

ຂໍ້ນຮປິດ : ດາວໂຫຼວງກ່ຽວຂ້ອງສັນຕະພິບ

ພຣະວິນຍີປິກ ຈຸລວຣຄ ຂູທທກຂັ້ນຮກ, ອົທຶນ ສູຕັນຕປິກ
ອັງຄຸຕຕະນິກາຍ ຈຸກນິບາຕ, ອຣັກຄາຊູທທກນິກາຍໆຈາດກ ທຸກນິບາຕ

ດາວໂຫຼວງກ່ຽວຂ້ອງສັນຕະພິບ ແລະສັຕ່ວ່າມ່າຍທີ່ໄດ້ໃນ
ພຣະໄຕປິກມີກາຮັກລ່າວໄວ່ວ່າ ດາວໂຫຼວງກ່ຽວຂ້ອງສັນຕະພິບ
ທຮງສອນໃຫ້ພຣະວິນຍີປິກແມ່ນຕາ ໄປໃນບຣດາຕະຮູງລູພິບດຸ້ມ່າຍທີ່ທີ່
ເພື່ອປຶກກັນຕົນເອງຈາກສັຕ່ວ່າມ່າຍ ບໜີປຣາກວູ້ໃນທີ່ພຣະວິນຍີປິກ
ແລະພຣະສູຕັນຕປິກ ຮະບຸວ່າເມື່ອພຣະພູທຮເຈົ້າປະທັບອູ້ທີ່ວັດພຣະເຫດວັນ
ກຈຸງສາວັດຖຸ ມີກິ່າກຸງກຸງກັດ ເຫັນກິ່າກຸງກຸງກັດພຣະພູທຮອງສັນຕະພິບ
ພຣະພູທຮອງສັນຕະພິບຈຶ່ງຕົວສ່ວ່າ ກິ່າກຸງກຸງກັດເພວະໄໝໃຫ້ແມ່ນຕາ ນອກຈາກນີ້
ບໜີປຣາກວູ້ຢັ້ງມີອານຸພາບໃນກ່ຽວຂ້ອງສັນຕະພິບທີ່ທີ່
ໄດ້ອີກດ້ວຍ

ຂໍ້ນຮປິດ

ວິຮູປັກເຂົທີ ເມ ເມຕັດ

ຜົພູຍາປຸຕເທີ ເມ ເມຕັດ

ອະປາທະເກທີ ເມ ເມຕັດ

ຈະຕຸປປະເທີ ເມ ເມຕັດ

ມາ ມັງ ອະປາທະໂກ ທິງສີ

ມາ ມັງ ຈະຕຸປປະໂທ ທິງສີ

ສັພເພ ສັຕຕາ ສັພເພ ປານາ

ສັພເພ ກັທຽນ ປັສສັນຕຸ

ເມຕັດ ເອຮາປະເທີ ເມ

ເມຕັດ ກັນຫາໂຄຕະມະເກທີ ຈະ

ເມຕັດ ທິປາທະເກທີ ເມ

ເມຕັດ ພະຫຼຸປປະເທີ ເມ

ມາ ມັງ ທິງສີ ທິປາທະໂກ

ມາ ມັງ ທິງສີ ພະຫຼຸປປະໂທ

ສັພເພ ຖູຕາ ຈະ ເກວະລາ

ມາ ກິ່າຈີ ປາປະມາຄະມາ

ກຣນີຍເມຕສູຕຣ (ຢ່ອ)

ເມຕຕັງຈະ ສັພພໂລກສົມົງ ມານະສົມກວະເຍ ອະປະຮົມມັງ
ອຸທັງ ອະໂໂ ຈະ ຕີຣີຢູ່ຈະ ອະສັນພາຮັງ ອະເວັງ ອະສະປັດຕັງ
ຕີກູ້ຢູ່ຈະຮັງ ນິສິນໂນ ວາ ສະຍາໂນ ວາ ຍາວະຕັສະ ວິຄະຕະມິຫໂຣ
ເອຕັງ ສະຕິງ ອະຫຼົງເຊູຍຍະ ພັກທີ່ມະເມຕັງ ວິທາຮັງ ອີຮະມາຫຸ
ທິກູ້ຢູ່ຈະ ອະນຸປະຄົມມະ ສີລວາ ທັສສະເນະ ສັນປັນໂນ
ກາເມສູ ວິເນຍຍະ ເຄັງ ນະ ທີ່ ທ່າຕຸ ດັກກະເສຍຍັງ ປຸນະເຮັດຕີ ၁

ຄຳແປລ

ກິກ່າຜູ້ບໍ່ເພື່ອສົນຮຽນ ພຶກແຜ່ເມຕາຈິຕີໄປ ໄນຈຳດປະມານ
ໄຮພຣມແດນ ໄນຜູກເວຣ ໄນກ່ອສຕຽງ ແຜ່ກວ່າງອອກໄປໃນສັຕ່ວໂລກທີ່ສັນທັງໃນ
ອຽຸປ່ານີເບື້ອງບນ ຮູ່ປ່ານີທ່າມກລາງ ແລະກາມວຈຣເບື້ອງຕໍ່ຕໍ່

ຜູ້ເຈີ້ມີເມຕາຈິຕີເຊັ່ນນີ້ ໄນວ່າຈະວູ້ໃນອີຣີຍາບດີ ຈະຢືນ ເດີນ ນັ່ງ
ຫວີອນອນອູ້ກີຕາມ ຈະເປັນຜູ້ປ່າສຈາກກວາມທ້ອແທ່ ແໜ້ອຍໜ່າຍຈະຕັ້ງສຕິ
ໄວ່ໄດ້ນານ ຕຣາບເທົ່າທີ່ຕ້ອງການ ພຣະພູທຮເຈົ້າທີ່ທີ່ ຕຣັສກາຮອງສູ້ດ້ວຍ
ເມຕຕາ ເຊັ່ນນີ້ວ່າ ເປັນກວາມປະພັດທີ່ປະເສົງໃນພຣະສາສນານີ

ບຸດຄລຜູ້ແຜ່ເມຕຕາຈິຕີນັ້ນ ລະກວາມເຫັນຜົດເສີຍໄດ້ ເປັນຜູ້ມືດີລ ມີ
ກວາມເຫັນຂອບ ກຳຈັດກວາມຢືນດີໃນການທີ່ທີ່ ຢ່ອມໄກລັບນາສູ່
ກາຮົດໃນຄຣວົງອີກຄັ້ງ ແນ່ອນ ໃ

ອັປະມາໂນ ພຸທໂຣ ອັປະມາໂນ ຮັມໄມ ອັປະມາໂນ ສັງໂໄ
ປະມາຄະວັນຕານີ ສີຮິງສະປານີ ອະທິ ວິຈ່ອົກາ ສະຕະປະທີ ອຸນໝານາກີ
ສະຮະພູ ມູສີກາ ກະຕາ ເມ ຮັກຂາ ກະຕາ ເມ ປະຣິຕຕາ ປົງກິກະມັນດຸ
ງູຕານີ ໂສທັງ ນະໂມ ກະຄະວະໂຕ ນະໂມ ສັດຕັນນັ້ງ ສົມມາສັມພຸທຮານັ້ງ ທ

ຄຳແປລ

ຄວາມເປັນມືຕຣຂອງເຮົາ ຈົນມີກັບພຣະຍານາດທັງໝາຍ ສກຸລວິຣູປັກໜ້
ຄວາມເປັນມືຕຣຂອງເຮົາ ຈົນມີກັບພຣະຍານາດທັງໝາຍ ສກຸລເວຣາບຄ,
ຄວາມເປັນມືຕຣຂອງເຮົາ ຈົນມີກັບພຣະຍານາດທັງໝາຍ ສກຸລຈັພຍາບຸຕຣ,
ຄວາມເປັນມືຕຣຂອງເຮົາ ຈົນມີກັບພຣະຍານາດທັງໝາຍ ສກຸລກັນຫາໂຄຕມກະ,
ຄວາມເປັນມືຕຣຂອງເຮົາ ຈົນມີກັບສັຕ່ວົງທັງໝາຍທີ່ມີ ແກ້າ, ຄວາມເປັນມືຕຣ
ຂອງເຮົາ ຈົນມີກັບສັຕ່ວົງທັງໝາຍທີ່ມີ ແກ້າ, ຄວາມເປັນມືຕຣ
ຂອງເຮົາ ຈົນມີກັບສັຕ່ວົງທັງໝາຍທີ່ມີ ແກ້າ, ສັຕ່ວົງເມື່ອຢ່າເບີຍດເບີຍນເຮົາ ສັຕ່ວົງ ແກ້າ
ອຢ່າເບີຍດເບີຍນເຮົາ ສັຕ່ວົງ ແກ້າ ອຢ່າເບີຍດເບີຍນເຮົາ ສັຕ່ວົງມາກເຫຼືອຢ່າ
ເບີຍດເບີຍນເຮົາ ຂອສຣພສັຕ່ວົງມີເຊີວິຫານທັງໝາຍທີ່ເກີດມາທັງໝາດຈົນສິນເຊີງ
ຈົນເຫັນເຊີງຄວາມເຈົ້າສູງທັງໝາຍທັງປວງເຄີດ ໂທ່າລາມກອຍ່າໄດ້ມາຄື່ງແລ້ວ
ແກ່ສັຕ່ວົງເໜັນໜັ້ນ

ພຣະພຸທຮເຈົ້າທຽບພຣະຄຸນສຸດທີ່ຈະປະມານໄດ້ ພຣະຮຣມມີພຣະຄຸນ
ສຸດທີ່ຈະປະມານໄດ້ ພຣະສົງກົມມີພຣະຄຸນສຸດທີ່ຈະປະມານໄດ້

ແຕ່ສັຕ່ວົງເລື່ອຍຄລານທັງໝາຍ ເຊັ່ນ ຖູ ແມ່ງປ່ອງ ຕະຂາບ ແມ່ງມູນ
ຕຶກແກ ຫູ້ ຍັງມີປະມານກຳໜັດໄດ້

ຂ້າພເຈົ້າໄດ້ທຳການຮັກໝາກແລ້ວ ໄດ້ທຳການປ່ອງກັນແລ້ວ ຂອສັຕ່ວົງທັງໝາຍ
ຈົນໜີໄປເສີຍເຄີດ ຂ້າພເຈົ້າ ກຳລັງທຳຄວາມນອບນ້ອມແດ່ພຣະຜູ້ມີພຣະກາດເຈົ້າ
ກຳລັງທຳຄວາມນອບນ້ອມແດ່ພຣະສົມມາສັມພຸທຮເຈົ້າ ຕ ພຣະອອງຄ ທ

“ປຣະເກສໄກເປັນປຣະເກສກີ່ພຣະພຸທຮສາສນາ
ມັນດັງກີ່ສຸດໃນບຣດາປຣະເກສກີ່ນັບດີວ
ພຣະພຸທຮສາສນາດ້ວຍກັນກີ່ນັມດ
ດັ່ງນີ້ຈຶ່ງເປັນໂຄກສອນດີກີ່ໜ້າໄກ
ຈະໄດ້ຮົວມເລົ້ມນົດອອງ ແລະ ຮະລັກດີ້ການຕັບສົງ
ຂອງພຣະພຸທຮເຈົ້າໃນການກ້າວເຫຼັກສູ່ປັບປຸກຮັບຕັ້ງ
ດ້ວຍການຮ່ວມການສົດມານຕ້າມນີ້
ເຫຼັກສູ່ປັບປຸກຮັບຕັ້ງ ຜ້າຍໃໝ່ພຸທຮສາສນີ່ກ່ຽນ
ໄດ້ຮົບມູນດານຕ້າມນີ້ ແລະ ດີວ່າເປັນຈຸດເຮີ່ມຕົວ
ໃນໄດ້ສັກຕະເປັນດູ້ສະລາດກີ່ກາງ ວາຈາ ໃຈ ດ້ວຍ”

ພຣະວິຈິຕຣຮຣມາກຣນີ (ເຫຼືດ ລູ້ານວິຫຼົງ)
ຜູ້ຂ່າຍເຈົ້າອາວາສັດສະເກດ ຮາຊວະມາຫວິທາර

(๑๐) ນກໄມ່ນປິດ

ໂມປະຕິບ ດືອປະຕິບຂອງນກຢູ່ງ ພຣະປະຕິບຖໍທນີ້ທີກລ່າວສຶກຄຸນຂອງພຣະພຸທຮເຈ້າແລ້ວນ້ອມພຣະພຸທຮຄຸນມາພິທັກໜີ່ຄຸ້ມຄຮອງໃຫ້ມີຄວາມສວັສົດ ໂດຍມີປະວັດຄວາມເປັນນາວ່າ ສມ້ຍເນື້ອຄັ້ງພຣະປະຕິບສຶກສົດເສຍພຣະຕິເປັນນກຢູ່ງທອງໂພເທີສົດວ່າ ອາຫັນອ່ຍ່ັນເຂົາໄກລ໌ປ້າທິມພານຕໍ່ກອນຈະບິນໄປຫາອາຫາດໃນຕອນເຊົ້າ ຈະບິນຂຶ້ນໄປບ່ອນຍອດກວ່າເຂາມອອງດູພຣະອາທິຕົ່ງຂຶ້ນແລ້ວສາຍພຣະປະຕິບນັ້ນສັກເກຣະພຣະອາທິຕົ່ງ ໂດຍຮ່າຍມນຕໍ່ສາຍພຣະອາຫາດ ແລະນອບນ້ອມບູ້ພຣະພຸທຮເຈ້າທັງຫລາຍທີ່ເສດີຈົດບ້ານບັນປຣິນພພານແລ້ວພ້ອມຮັກສຶກພຣະຄຸນຂອງພຣະພຸທຮເຈ້າແລ້ວຈຶ່ງບິນອອກໄປຫາອາຫາດດັ່ງນັ້ນພຣະປະຕິບທນີ້ຈຶ່ງເປັນກາຮກລ່າວສຶກຄຸນຂອງພຣະພຸທຮເຈ້າແລ້ວນ້ອມພຣະພຸທຮຄຸນມາພິທັກໜີ່ຄຸ້ມຄຮອງໃຫ້ມີຄວາມສວັສົດ

ໂມປະຕິບ

ອຸທະຍົງຈັກຂູມາ ເອກະຣາຊາ

ທະວິສະວັນໂນ ປະຫະວິປະກາໄສ

ຕັງ ຕັງ ນະມັສສາມີ ທະວິສະວັນນັ້ນ ປະຫະວິປະກາສັງ

ຕະຍັ້ງຈະ ດຸດຕາ ວິຫະເຮຸນ ຖິວສັງ

ເຢ ພຸຣະມະນາ ເວທະຄຸ ສັພພະວັນເມ

ເຕ ເມ ນະໂມ ເຕ ຈະ ມັງ ປາລະຍັ້ນຕຸ

ນະມັຕຖຸ ພຸທຮານັ້ນ ນະມັຕຖຸ ໂພເທີຍາ

ນະໂມ ວິມຸຕຕານັ້ນ ນະໂມ ວິມຸຕຕິຍາ

ອິມັງ ໂສ ປະວິຕິຕັງ ກັດວາ ໂມໂຣ ວາສະມະກັບປະຍືດີ ໆ

ອິມັງ ໂສ ປະວິຕິຕັງ ກັດວາ ໂມໂຣ ຈະຮະຕີ ເອສະນາ ໆ

ອະເປະຍົງຈັກຂູມາ ເອກະຣາຊາ

ທະວິສະວັນໂນ ປະຫະວິປະກາໄສ

ຕັງ ຕັງ ນະມັສສາມີ ທະວິສະວັນນັ້ນ ປະຫະວິປະກາສັງ

ຕະຍັ້ງຈະ ດຸດຕາ ວິຫະເຮຸນ ຮັຕຕິງ

ເຢ ພຸຣະມະນາ ເວທະຄຸ ສັພພະວັນເມ

ເຕ ເມ ນະໂມ ເຕ ຈະ ມັງ ປາລະຍັ້ນຕຸ

ນະມັຕຖຸ ພຸທຮານັ້ນ ນະມັຕຖຸ ໂພເທີຍາ

ນະໂມ ວິມຸຕຕານັ້ນ ນະໂມ ວິມຸຕຕິຍາ

ອິມັງ ໂສ ປະວິຕິຕັງ ກັດວາ ໂມໂຣ ວາສະມະກັບປະຍືດີ ໆ

ຄຳແປລ

ພຣະອາທິຕົ່ງໆຈຶ່ງເປັນດວງຕາຂອງໂລກ ເປັນເອກະຊຸງຢູ່ໃໝ່ (ໃນຈັກຈາລ) ນີ້ ມີຮັສມີສີທອງອຸທະຍືໂພລ໌ຂຶ້ນມາສາດສ່ອງປັບປຸງໃຫ້ສ່ວ່າງອ່ຽ້ມ ຂ້າພເຈ້າຂອນນັ້ນສັກເກຣະພຣະອາທິຕົ່ງ ຈຶ່ງມີຮັສມີສີທອງສາດສ່ອງປັບປຸງໃຫ້ສ່ວ່າງອ່ຽ້ມນັ້ນໃນວັນນີ້ ຂ້າພເຈ້າທັງຫລາຍໄດ້ຮັບກາຮັດຄຸ້ມຄຮອງຈາກທ່ານຜູ້ເປັນພຣະອາທິຕົ່ງນັ້ນແລ້ວພຶ່ງອ່ຽ້ມສູ່ໂລດລວດວັນ

ພຣະພຸທຮເຈ້າເຫຼົາໄດ້ທຽງຮູ້ແຈ້ງຮຣມທັງປວງ ຂ້າພເຈ້າຂອນນ້ອມພຣະພຸທຮເຈ້າເຫຼົານັ້ນ ຂອພຣະພຸທຮເຈ້າເຫຼົານັ້ນຈົ່ງຄຸ້ມຄຮອງຂ້າພເຈ້າຂອນນ້ອມແດ່ພຣະພຸທຮເຈ້າທັງຫລາຍ ຂອນນ້ອມແດ່ພຣະໂພເທີຢານຂອນນ້ອມແດ່ເຫຼົາທ່ານຜູ້ຫລຸດພັນແລ້ວ ຂອນນ້ອມແດ່ວິມຸຕຕິຮຣມ

ນກຢູ່ງໂພເທີສົດວ່ານັ້ນຄັ້ນສາຍພຣະປະຕິບອ່າງນີ້ແລ້ວ ຈຶ່ງອອກແສວງຫາອາຫາດ

พระอาทิตย์ซึ่งเป็นดวงตาของโลก เป็นเอกสารผู้ชี้อิฐในจักรวาล) นี้ มีรัศมีสีทองสดใสส่องประกายให้สว่าง กำลังอัดดงคต ข้าพเจ้า ขอນ้อมถวายพระอาทิตย์ ซึ่งมีรัศมีสีทองสดใสส่องประกายให้สว่างนั้น ในวันนี้ ข้าพเจ้าทั้งหลายได้รับการคุ้มครองจากท่านผู้เป็นพระอาทิตย์นั้นแล้ว พึงอยู่เป็นสุขตลอดราตรี

พระพุทธเจ้าเหล่าไดทรงรู้แจ้งธรรมทั้งปวง ข้าพเจ้าขออนบันด้อม พระพุทธเจ้าเหล่านั้น ขอพระพุทธเจ้าเหล่านั้นจงคุ้มครองข้าพเจ้า ขอ อนบันด้อมแด่พระพุทธเจ้าทั้งหลาย ขออนบันด้อมแด่พระโพธิญาณ ขอ อนบันด้อมแด่เหล่าท่านผู้หลุดพ้นแล้ว ขออนบันด้อมแด่ริมุตติธรรม

นางยูงโพธิสัตว์นั้นครั้นสาร邪ยพระปริตรอย่างนี้แล้ว จึงอน พักผ่อนจะนั่งแล้ว.

(๑) นกวันนุกปริตร

วันนุกปริตร : นกคุ่มทำปริตรป้องกันไฟป่า

พระสูตตันตปีภูก จริยาปีภูก, วันนุกชาดก อรหานกชาดก

พระปริตรที่กล่าวถึงสัจจาวาจาของพระพุทธเจ้าที่เคยกระทำ เมื่อเสวยพระชาติเป็นนกคุ่ม แล้วอ้างสัจจาวาจานั่นมาพิทักษ์คุ้มครองให้พ้นจากอัคคีภัย โดยกล่าวอ้างคุณ คือ ศีล สมาริ ปัญญา ริมุตติ ริมุตติญาณทั้สสนะ และสัจจะ ของพระพุทธเจ้าในอดีตทั้งหลาย แล้ว น้อมเอาพระพุทธคุณดังกล่าวมาบังเกิดเป็นอานุภาพปกป้องคุ้มครอง อันตรายอันจะเกิดจากไฟทั้งหลายให้เกิดเป็นความสุขสวัสดิ์แก่ชีวิต ดังนั้นการสาดคานี้ก็เพื่อเป็นการป้องกันอันตรายอันจะเกิดจากไฟ และเหตุเดือดร้อนรุนแรงนานาประการ ให้เกิดความร่มเย็นเป็นสุข

วันนุกปริตร

อัตติ โลเก สีลคุโน

สัจจัง โสเจยยะนุททะยา

เตนะ สัจเจนะ กາหามີ

ສັຈະກິຣີຍະມະນຸດຕະຮັງ

ອາວັຊື້ຕ່ວາ ຮົມມະພະລັງ

ສະຮົດຕ່ວາ ປຸພະເກ ທີເນ

ສັຈະພະລະມະວັສສາຍະ

ສັຈະກິຣີຍະມະກາສະຫັງ

ສັນຕິ ປັກຂາ ອະປັດຕະນາ

ສັນຕິ ປາທາ ອະວັນຈະນາ

ມາຕາ ປິຕາ ຈະ ນິກຂັນຕາ

ຈາຕະເວທະ ປະກູບກະມະ

ສະຫະ ສັຈເຈ ກະເຕ ມ້ຍທັງ

ມະຫາປັບປະລິໂຕ ສີເຊີ

ວັນເຊີສີ ໂສະສະ ກະຮີສະນີ

ອຸທະກັນ ປັດຕ່ວາ ຍະຄາສີເຊີ

ສັຈເຈະ ເມ ສະໂມ ນັຕິ

ເວສາ ເມ ສັຈະປາරະມີຕີ ໆ

คำแปล

คุณคือศีล สัจจะ ชีวิตที่สะอาด และความเมื่ออาหาร มีอยู่ในโลก ด้วยความสัตย์นั้น ข้าพเจ้า จักระทำสัจกิริยาอย่างยอดเยี่ยม

ข้าพเจ้า ขออนุโมทนาลีกถึงพลานุภาพแห่งพระสัทธรรม น้อมรำลึกถึงพระพุทธเจ้า ผู้ทรงพิชิตมารในอดีต ได้กระทำสัจกิริยา ยึดมั่นในการกำลังแห่งสัจจะที่ข้าพเจ้ามีอยู่ จึงขอทำสัจกิริยา ว่า

ปักทึ้งสองข้างของข้าพเจ้า มีอยู่ แต่ก็ยังไม่แข็งแรง พอที่จะบินได้เท้าทึ้งสองข้างของข้าพเจ้า มีอยู่ แต่ก็ยังไม่แข็งแรง พอที่จะเดินได้ฟ่องแม็กพาภันบินหนีไฟออกไปเสียแล้ว พระเพลิงເຂົ້າຂອท่านจนดับເສີຍເດີ

พร้อมกับเมื่อข้าพเจ้ากระทำสัจกิริยา เปลาเพลิงທ່າລູກໂຈນຮຸງໂຈນໃໝ່ຫຼວງນັກ ກົກລັບເວັນທີໄວ ๑๖ ກຣີສ ແມ່ນເປົາໄຟກຄືນນ້ຳແລ້ວ ມອດດັບ ປະນັນ

ไม่ຮັ້ງໃຈເສມອດວາຍສັຈະของข้าพเจ้า ນີ້ມີສັຈະການມີຂອງข้าพเจ้า ໆ

(๑๗) ນກວນໜສຣນປາຊູະ

ຄາດທີ່ວ່າດ້ວຍອານຸພາບແທ່ການນ້ອມຮະລຶກຄົນພະຮັດຕັ້ງ ດືອນ ພຣະພຸທ່ອຄົນ ພຣະຮຽມຄົນ ພຣະສັ້ນຂ່ອງຄົນ ໄທໍເກີດເປັນກຳລັງໃຈໃນການ
ເພື່ອຢັ້ງຫຼື ແລະ ອຸປະສົງຄານາປະກາງ ໂດຍໃນບໍ່ພຣະພຸທ່ອອົງຄົຈ
ທຽບນໍາເຮືອການທຳສົງຄຣາມຮ່ວ່າງເທັກບ້ອສູຮມາເປັນຂໍ້ອັບເປົ້າຢັ້ງ
ເພື່ອເຕືອນໃຫ້ພຣະວິກິຂ່າຍຸ້ນໄປທໍາຄວາມເພີຍຮອຍໆຕາມປ່າເຂາລຳນາໄພຮອນ
ເນື່ອບສັດ ມ່າງໄກລຈາກຜູ້ຄົນ ຍ່ອມຈະກ່ອໄທເກີດຄວາມຫວາດກລັວ ແລະ ເມື່ອ^ຈ
ເກີດຄວາມຮູ້ສຶກຫວາດກລັວ ພຣະພຸທ່ອອົງຄົຈທຽບແນະນຳໃຫ້ພຣະວິກິຂ່າຍຸ້ນ
ພຣະພຸທ່ອຄົນ ພຣະຮຽມຄົນ ແລະ ພຣະສັ້ນຂ່ອງຄົນ ກົງຈະສາມາດຄ່າມໃຈຮັບ
ຄວາມຫວາດກລັວ ບໍາເພີ້ມເພີຍຮຕ່ອໄປໄດ້

ອານຸສສຣນປາຊູະ

ອົດປີ ໂສ ກະຄວາ ອະຮະທັງ ສັມມາສັມພຸທໂຣ,
ວິຊາຈະຮະນະສັນປັນໃນ ສຸກະໂຕ ໂລກະວິຖູ, ອະນຸຕະໂໂຮ
ບຸຮິສະທັມມະສາຮະຄີ, ສັດຖາ ເທວະນະນຸສສານັ້ນ, ພຸທໂຣ ກະຄວາຕີ ।

ສ່ວັກຂາໂຕ ກະຄວາຕາ ຮັມໂມ, ສັນທິກຸງສືໂກ ອະກາລິໂກ,
ເອທີປໍສສືໂກ, ໂອປະນະຍີໂກ, ປັຈັດຕັ້ງ ເວທີຕັພໂພ ວິຫຼຸງຫົດ ।
(ອ່ານວ່າວິຫຼຸງຫົດ)

ສຸປະກຸງປັນໂນ ກະຄວາໂຕ ສາວະກະສັງໂນ, ອຸ່ນປະກຸງປັນໂນ
ກະຄວາໂຕ ສາວະກະສັງໂນ, ພູຍະປະກຸງປັນໂນ ກະຄວາໂຕ
ສາວະກະສັງໂນ, ສາມືຈິປະກຸງປັນໂນ ກະຄວາໂຕ ສາວະກະສັງໂນ,

ຍະທີ່ທັງ ຈັດຕາຣີ ບຸຮິສະຍຸຄານີ ອັກຈະ ບຸຮິສະປຸຄຄະລາ, ເວສະ
ກະຄະວະໂຕ ສາວະກະສັງໂນ, ອາຫຸນຍີໂຍ, ປາຫຸນຍີໂຍ, ທັກຂີແນຍໂຍ,
ອັນຈະລຶກຮະນີໂຍ, ອະນຸຕະຮັງ ບຸລຸງລັກເຂດຕັ້ງ ໂລກສສາຕີ ।

ຄໍາແປລ

ເພົ່າມີພຣະກາດເຈົ້ານັ້ນ ເປັນຜູ້ໄກລຈາກກິເລສ
ຕຣສູ້ອັບໄດ້ໂດຍພຣອງຄົງເອງ ທຽບສຶກພຣັມດ້ວຍວິຊ໌ ແລະ ຈຣນະເສດີຈ
ໄປດີແລ້ວ ທຽບຮູ້ໄກລອ່າງແຈ່ນແຈ້ງ ສາມາຮັກຝຶກບຸຮຸ່ງທີ່ສມຄວັງໄຟໄດ້ອ່າງ
ໄມ່ມີຄຣີຍິ່ງກວ່າ ທຽບເປັນຄຽງອັກເຫຼົ່າເຫວາດ ແລະ ມນຸ່ງຍໍທີ່ໜ້າຍ ເປັນຜູ້ຮູ້
ຜູ້ຕື່ນ ຜູ້ເປົກບານດ້ວຍອຣຣມ ທຽບມີຄວາມສາມາດໃນການຈຳແນກອຣຣມ
ສັ່ງສອນສັຕິວ ।

ພຣະວຣຣມ ເປັນອຣຣມທີ່ພຣະຜູ້ມີພຣະກາດເຈົ້າ ຕຣສໄວ້ດີແລ້ວ ຜູ້ສຶກໜ້າ
ແລະ ປົງປົງບົດປຶກເຫັນໄດ້ດ້ວຍຕົນເອງ ເປັນສິ່ງທີ່ປົງປົງບົດໄດ້ ແລະ ໃຫ້ຜລໄດ້
ໄມ່ຈຳກັດກາລ ສາມາດແນະນຳຜູ້ອື່ນໃຫ້ມາພິສູຈນີ້ໄດ້ວ່າ “ທ່ານຈົງມາດູເດີດ”
ຄວນນ້ອມນຳເຂົ້າມາໄວ້ໃນຕັ້ງ ຜູ້ຮູ້ກົງຮູ້ໄດ້ເນັພາຕົນ ।

ພຣະສົງໝໍສາວກຂອງພຣະຜູ້ມີພຣະກາດເຈົ້າ ປົງປົງບົດດີແລ້ວ ປົງປົງບົດຕຽງ
ແລ້ວ ປົງປົງບົດເພື່ອຮູ້ອຣຣມເປັນເຄື່ອງອອກຈາກທຸກໆໆ ປົງປົງບົດໜໍານະສມ ໄດ້ແກ່
ບຸຄຄລ່າຍ້ານີ້ຄືອ ຄູ່ແທ່ງບຸຮຸ່ງ ແລ້ວ ຄູ່ ນັບເຮືອງລຳດັບໄດ້ ສ ທ່ານນັ້ນແລະ
ພຣະສົງໝໍສາວກຂອງພຣະຜູ້ມີພຣະກາດເຈົ້າ ຜົ່ງເປັນຜູ້ຄວຮແກ່ສັກກາຮະທີ່ເຂາ
ນ້ອມນຳມານູ້ຈ່າ ຄວຮແກ່ສັກກາຮະທີ່ເຂາເຕີຍມໄວ້ຕ້ອນຮັບ ຄວຮຮັບທັກສິນາຫານ
ເປັນຜູ້ທີ່ບຸຄຄລ່າຍ້າປົກວຽກໃຫ້ຄວາມເຄາຮພ ເປັນເນື້ອນາບຸລູຂອງໂລກ ໄມ່ມີນາບຸລູ
ອື່ນຍິ່ງກວ່າ ।

อนึ่ง พระอิณสพทั้งหลายในโลก ผู้เห็นแจ้งธรรม ตามความเป็นจริง ดับกิเลสได้แล้ว ท่านเหล่านั้น หาไม่จากสօเสียดไม่ เป็นผู้มีคุณอันยิ่งใหญ่ ปราศจากความครั้นครรำ

ขออนบอนน้อม แด่พระอิณสพทั้งหลาย เหล่านั้น ผู้ต่างก็ถวายความอนบอนน้อม แด่พระโคตมะพุทธเจ้า ผู้ทรงเกื้อกูลแก่เทวดา และมนุษย์ทั้งหลาย ทรงถึงพร้อมด้วยวิชชา และจรณะ ผู้ทรงคุณอันยิ่งใหญ่ทรงปราศจากความครั้นครรำ ๆ

(๑๕) บทพิชัยังคปริตร

โพชณังคปริตร : ปริตรแห่งองคคุณเพื่อการตรัสสรว

พระสุตตันตปิฎก สังฆูตตนิกาย มหาวรด

พระปริตรที่กล่าวถึงโพชณงค์ ซึ่งเป็นองค์แห่งการรู้แจ้ง แล้วอ้างสัจจวาจานั้นมาพิทักษ์คุ้มครองผู้สวัดให้มีความสวัสดิ ปราศจากโรคภัยไข้เจ็บ มีประวัติว่าสมัยหนึ่งพระพุทธเจ้าประทับอยู่ที่วัดเวฬุวัน กรุงราชคฤห์ พระมหากัสสปะเกรระได้อพาธหนักที่ถ้าปีปลิคุหา พระพุทธเจ้าเสด็จไปเยี่ยมและแสดงบทโพชณงค์ เมื่อพระมหากัสสปะเกรระได้ฟัง เกิดปิติอิ่มเอมใจ เลือดภายในและรูปธรรมผ่องใส โรคจึงอันตรธานไป และเมื่อพระพุทธเจ้าทรงประชวรหนักเมื่อครั้งประทับอยู่ที่วัดเวฬุวัน ได้รับสั่งให้พระจุนทะกระสาธยาโยโพชณงค์ และพระองค์ทรงหายจากการประชวร ต่อมากายหลังเมื่อมีผู้เจ็บป่วยไม่สบาย ก็จะสวัดโพชณังคปริตร หากผู้หลักผู้ใหญ่ในบ้านเจ็บป่วย มักจะนิยมนิมนต์

พระสงฆ์มาสวัดบทโพชณังคปริตรให้ฟัง หรือไม่ลูกหลานก็อาจจะสวัดให้ฟังเอง ซึ่งอนุภาพของพระปริตรบทนี้เพื่อเป็นการคุ้มครอง ป้องกันไม่ให้เกิดโรคภัยไข้เจ็บและให้มีอายุยืน

โพชณังคปริตร

โพชณังค สะติสังขາโต รัมมานัง วิจิโย ตะถา
วิริยัมปิติปัสสั�ธิ โพชณังค จะ ตะถาປะเร
سامารុເປកຂະโพชณังค สัตเต เต ສັພພະທັສສິນາ
ມຸນິນາ ສົມມະທັກຂາຕາ ກວິຕາ ພະຫຼິກະຕາ
ສັງວັດຕັນຕີ ອະກິບູນຢ້າຍະ ນິພພານຍະ ຈະ ໂພຮິຍາ
ເອເຕະ ສັຈະວັຊເຊັນະ ໂສຕັດ ເຕ ໂທດ ສັພພທາ າ
ເກົກສົມົງ ສະມະເຍ ນາໂຄ ໂມຄລ້າລານັ້ງຈະ ກັສສະປົງ
ຄືລາແນ ທຸກໜີເຕ ທີ່ສໍວາ ໂພັນັງເຄ ສັດຕະ ເທສະຍີ
ເຕ ຈະ ຕັງ ອະກິນັນທິຕວາ ໂຣຄາ ມຸຈິງສຸ ຕັ້ງຂະແນ
ເອເຕະ ສັຈະວັຊເຊັນະ ໂສຕັດ ເຕ ໂທດ ສັພພທາ າ
ເອກະຫາ ຮັ້ມມະຮາຈາປີ ເຄລູ້ແໝ່ນາກີປີໂຕ
ຈຸນທັດເຄຣນະ ຕັ້ງແໝ່ວະ ກະຄາເປົ້ວ່າວັນະ ສາທະຮັງ
ສົມໂມທິດວາ ຈະ ອາພາຮາ ຕັມຫາ ຖຸກ්ରාສີ ສູນະໂສ
ເອເຕະ ສັຈະວັຊເຊັນະ ໂສຕັດ ເຕ ໂທດ ສັພພທາ າ
ປະທິනາ ເຕ ຈະ ອາພາຮາ ຕິຄັນນັນນັມປີ ມະເຫສີນັງ
ມັກຄາຫະຕະກິເລສາວະ ປັດຕານູນປັດຕິຮັມມະຕັງ
ເອເຕະ ສັຈະວັຊເຊັນະ ໂສຕັດ ເຕ ໂທດ ສັພພທາ າ

คำแปล

โพชมังค์ ๗ ประการ คือ ๑. สติ ความระลึกไว้ได้ ๒. มั่นมุ่งมั่น การเลือกเพื่อพิจารณาธรรม ๓. วิริยะ ความเพียร ๔. ปิติ ความอิ่มใจ ๕. ปัสสัทธิ ความสงบ ๖. สมารธ ความตั้งใจมั่น ๗. อุเบกษา ความวางเฉย เหล่านี้ เป็นธรรมที่พระมนูญเจ้า ผู้ทรงเห็นธรรม ทั้งปวงตรัสรู้ชอบแล้ว บุคคล อบรมฝึกฝนให้มากแล้ว ย่อมเป็นไปเพื่อความรู้สึก เพื่อตรัสรู้ และเพื่อพระนิพพาน ด้วยการกล่าวคำสำคัญนี้ ขอความสวัสดิ์ จงมีแก่ท่าน ทุกเมื่อ

สมัยหนึ่ง พระโภගนาถเจ้าทอดพระเนตรเห็นพระโมคคัลลานะและ พระกัสสปะ อพาธ ได้ความลำบาก จึงทรงแสดงโพชมังค์ ๗ ประการ ให้ท่านทั้งสองฟัง ท่านทั้งสองต่างซึ่นชม ยินดีพระธรรมเทศนานั้น แล้วกลับหายจากโรคทันที ด้วยการกล่าวคำสำคัญนี้ ขอความสวัสดิ์ จงมีแก่ท่าน ทุกเมื่อ

ครั้งหนึ่ง องค์พระธรรมราชาเอง ทรงพระประชวร รับสั่งให้ พระจุนทะเกระ กษัตริย์โพชมังค์ ๗ ประการนั้น ด้วยโดยเดารพ ทรงบันเทิงพระฤทธิ์ หายจากพระประชวรนั้น แท้จริง ด้วยคำสำคัญนี้ ขอความสวัสดิ์ จงมีแก่ท่าน ทุกเมื่อ

แท้จริงแล้ว อพาธเหล่านั้น ของท่านผู้ทรงคุณอันยิ่งใหญ่ทั้ง ๓ อันตรธานไป ไม่กลับเป็นอีก เหมือนอริยมรรค กำจัดกิเลสลงราบแล้ว ไม่เกิดอีกเป็นธรรมชาติ ด้วยการกล่าวคำสำคัญนี้ ขอความสวัสดิ์ จงมี แก่ท่าน ทุกเมื่อ ๆ

“ความวิตกคงขวนเรื่องดรามาศาสตร์
ว่าจะเกิดเรื่องอะไรดีๆ ในประเทศไทยนั้น
ขอแนะนำให้สนใจสอนต่อบกโพชลังคนบริตรีนี้มากๆ
 เพราะการสอนต่อบกโพชลังคนนี้ แหล่งที่มาของ
 ความสามารถด้านเนตwerk ก็ต่างๆ ไปได้
 ทำให้ใจเราเงื่อนลงด้วย เพราะเมื่อเราทุกหัวใจ
 ไม่สนใจ การสอนต่อบกโพชลังคน ก็ต้องทุกหัวใจที่สุด
 รวมกันเจริญสมความต้องการ แหล่งที่มาของ
 ความสามารถทำให้ด้านพันธุกรรมต่างๆ ไปได้”

พระพรหมเมธี ผู้ช่วยเจ้าอาวาสวัดสัมพันธวงศ์ กรรมการมหาเถรสมาคม
ในฐานะที่ปรึกษาคณะกรรมการจัดกิจกรรมสวดมนต์ข้ามปี ๒๕๕๕
สำนักงานกองทุนสนับสนุนการสร้างเสริมสุขภาพ (สสส.)

(๑๔) ນກວຍປົກຕົວ

ອາຍປົກຕົວ : ປະຕິບັດທີ່ໃຫ້ມີຄວາມສຳເນົາ

ພະປົກຕົວແທ່ງການໃຫ້ມີຄວາມສຳເນົາ ໃນເຫດກາຮົນທີ່ໃຫ້ມີຄວາມຂັດແຍ້ງໃນຊື່ວິຕະລະສັງຄມ ເນື້ອຫາຂອງພະປົກຕົວບົກຕົວນີ້ ເປັນການອ້າງຄົງຄຸນພະຮັດຕະນາພິທັກໝູ້ຄຸນຄວອງໃໝ່ມີຄວາມສວັບສົດ ທີ່ຈ່າຍບໍາບັດປັດເປົ້າລາງຮ້າຍ ອັນເກີດຈາກສິ່ງທີ່ໃຫ້ມີສະບາຍໄຈ ສິ່ງອັນເປັນອັປັນຄລທັງປວງໃຫ້ພິນາສປໄປ ພະປົກຕົວນີ້ຢັ້ງປະກວດອຸ້ມໃນທສວດເຈັດທໍານານ ແລະບທສວດສົບສອງທໍານານຂອງໄທ ທັງໄດ້ແພວ່ມລາຍໄປສຶກປະເທດສ່າງພົມໆ ແລະປະເທດຕຣີລັກກາ ມີການສັນນິຍົງຈູານວ່າບົກຕົວບົກຕົວນີ້ ແຕ່ງໜີໂດຍພະເຄະຈາວເຊີຍໃໝ່ໃນສັນຍາທີ່ມີການແຕ່ງຄາຖາຈິນບັນຫຼວງ

ອາຍປົກຕົວ

ຍັນທຸນນິມິຕິຕັ້ງ ອະວະມັງຄະລົມຈະ
ໂຍ ຈາມະນາໂປ ສະກຸນສະສະ ສັກໂທ
ປາປັກໂທ ທຸສສູນັ້ນ ອະກັນຕັ້ງ
ພຸທ່ານຸ້າວະນະ ວິນາສະເມັນຕຸ້າ
ຍັນທຸນນິມິຕິຕັ້ງ ອະວະມັງຄະລົມຈະ
ໂຍ ຈາມະນາໂປ ສະກຸນສະສະ ສັກໂທ
ປາປັກໂທ ທຸສສູນັ້ນ ອະກັນຕັ້ງ
ນັມມານຸ້າວະນະ ວິນາສະເມັນຕຸ້າ
ຍັນທຸນນິມິຕິຕັ້ງ ອະວະມັງຄະລົມຈະ

ໂຍ ຈາມະນາໂປ ສະກຸນສະສະ ສັກໂທ
ປາປັກໂທ ທຸສສູນັ້ນ ອະກັນຕັ້ງ
ສັງໝານຸ້າວະນະ ວິນາສະເມັນຕຸ້າ

ຄຳແປລ

ລາງຮ້າຍໄດ້ ອັປັນຄລໄດ ເສີຍັງນກທີ່ນ່າສະພຶງກລັວໄດ ເຄຣະໜ້າຮ້າຍແລະຜົນຮ້າຍ ທີ່ໄໝນ່າປරາຄນາໄດ ດ້ວຍພຸທ່ານຸ້າວະນະ ພອຄວາມເລວຮ້າຍທັງປວງນັ້ນ ຈົກພິນາສສິ້ນໄປ

ລາງຮ້າຍໄດ້ ອັປັນຄລໄດ ເສີຍັງນກທີ່ນ່າສະພຶງກລັວໄດ ເຄຣະໜ້າຮ້າຍແລະຜົນຮ້າຍ ທີ່ໄໝນ່າປරາຄນາໄດ ດ້ວຍຮຽມນຸ້າວະນະ ພອຄວາມເລວຮ້າຍທັງປວງນັ້ນ ຈົກພິນາສສິ້ນໄປ

ລາງຮ້າຍໄດ້ ອັປັນຄລໄດ ເສີຍັງນກທີ່ນ່າສະພຶງກລັວໄດ ເຄຣະໜ້າຮ້າຍແລະຜົນຮ້າຍ ທີ່ໄໝນ່າປරາຄນາໄດ ດ້ວຍສັງໝານຸ້າວະນະ ພອຄວາມເລວຮ້າຍທັງປວງນັ້ນ ຈົກພິນາສສິ້ນໄປ

(๑๖) ນກສັກຕົວ

ບທທີ່ນ້ອມເຄຸນພຣະຮັດຕະບູນຕະຫຼາຍເພື່ອໃຫ້ເກີດເປັນຮຽນໂຄສອນຈັດທຸກໆ
ໂສກໂຮຄກໍໝ ໂດຍເນື້ອຫາໃນບທນີ້ຈະກລ່າງຄິງການທຳຄວາມເຄົາພພຣະພູທຮັດນະ
ພຣະຮຽນຮັດນະ ແລະພຣະສັງໝົງຮັດນະ ທີ່ນີ້ແມ່ນປະໜຶນໂຄສອນປະເສີງ
ເຢື່ນຍອດ ເກື້ອງກຸລແກ່ເຫວົາແລະມນຸ່ງໝູ້ທັງໝາຍ ດ້ວຍເດືອນທີ່ພຣະພູທຮັດ
ຂອ້ານຕາຍທັງໝາຍທັງປວງຈົງພິນາສີໄປສິ້ນ ແລະຂອ້າທຸກໆທັງໝາຍ
ຂອງທ່ານຈົງສົງບີໄປໂດຍດີ

ສັກຕົວ ພູທຮະຕະນັງ

ທິດັງ ເຫວະມະນຸ່ສສານັງ

ນັສສັນຕຸປັກທະວາ ສັພເພ

ສັກຕົວ ອັນມະຮະຕະນັງ

ປະລິພາຫຼຸປະສະມະນັງ

ນັສສັນຕຸປັກທະວາ ສັພເພ

ສັກຕົວ ສັງຂະຮະຕະນັງ

ອາຫຸນຍິ່ງ ປາຫຸນຍິ່ງ

ນັສສັນຕຸປັກທະວາ ສັພເພ

ຄຳແປລ

ເພີ່ມການທຳຄວາມເຄົາພພຣະພູທຮັດນະ ທີ່ນີ້ແມ່ນປະໜຶນໂຄສອນ
ປະເສີງເຢື່ນຍອດ ເກື້ອງກຸລແກ່ເຫວົາແລະມນຸ່ງໝູ້ທັງໝາຍ ດ້ວຍເດືອນທີ່ພຣະພູທຮັດ
ພຣະພູທຮັດ ຂອ້ານຕາຍທັງໝາຍທັງປວງຈົງພິນາສີໄປສິ້ນ ແລະຂອ້າທຸກໆທັງໝາຍ
ທັງໝາຍຂອງທ່ານຈົງສົງບີໄປໂດຍດີ

ເພີ່ມການທຳຄວາມເຄົາພພຣະພູທຮັດນະ ທີ່ນີ້ແມ່ນປະໜຶນໂຄສອນ
ປະເສີງເຢື່ນຍອດ ເກື້ອງກຸລແກ່ເຫວົາແລະມນຸ່ງໝູ້ທັງໝາຍ ດ້ວຍເດືອນທີ່ພຣະພູທຮັດ
ພຣະຮຽນ ຂອ້ານຕາຍທັງໝາຍທັງປວງ ຈົງພິນາສີໄປສິ້ນ ແລະຂອ້າທຸກໆທັງໝາຍ
ທັງໝາຍຂອງທ່ານຈົງສົງບີໄປໂດຍດີ

ເພີ່ມການທຳຄວາມເຄົາພພຣະສັງໝົງຮັດນະ ທີ່ນີ້ແມ່ນປະໜຶນໂຄສອນ
ປະເສີງເຢື່ນຍອດ ເກື້ອງກຸລແກ່ເຫວົາແລະມນຸ່ງໝູ້ທັງໝາຍ ດ້ວຍເດືອນທີ່ພຣະພູທຮັດ
ພຣະສັງໝົງ ຂອ້ານຕາຍທັງໝາຍທັງປວງ ຈົງພິນາສີໄປສິ້ນ ແລະຂອ້າທຸກໆທັງໝາຍ
ທັງໝາຍຂອງທ່ານຈົງສົງບີໄປໂດຍດີ ฯ

(๑๗) ນກນັດຕິ ເມ ພ

ບທທີ່ນ້ອມຮັກຄືງຄຸນພຣະຮັດຕະຫຼາຍ ອ້າງເປັນສ້ຈາຈາ ເພື່ອໃຫ້ເກີດ
ໜ້າມົງຄລ ໂດຍເນື້ອຫາຂອງບທສວດນີ້ຈະເປັນການກລ່າງຄິງ ພຣະພູທຮັດ
ທີ່ເປັນທີ່ພຶ່ງອັນປະເສີງ ພຣະຮຽນທີ່ເປັນທີ່ພຶ່ງອັນປະເສີງ ພຣະສັງໝົງທີ່ເປັນ
ທີ່ພຶ່ງອັນປະເສີງ ແລະດ້ວຍຄວາມສັຕ່ອນນີ້ ຂອ້ານົມົງຄລຈົງມືແກ່ທ່ານ

ນັດຕິ ເມ ສະຮະນັງ ອັນຫຼັງ

ເອເຕັນະ ສັຈະວັນເຊົນະ

ນັດຕິ ເມ ສະຮະນັງ ອັນຫຼັງ

ເອເຕັນະ ສັຈະວັນເຊົນະ

ນັດຕິ ເມ ສະຮະນັງ ອັນຫຼັງ

ເອເຕັນະ ສັຈະວັນເຊົນະ

ພູທໂຣ ເມ ສະຮະນັງ ວະຮັງ

ໂຫຼຸ ເຕ ຊະຍະມັກຄະລັງ

ຮັນໂມ ເມ ສະຮະນັງ ວະຮັງ

ໂຫຼຸ ເຕ ຊະຍະມັກຄະລັງ

ສັງໂໂ ເມ ສະຮະນັງ ວະຮັງ

ໂຫຼຸ ເຕ ຊະຍະມັກຄະລັງ ฯ

คำแปล

ที่พึงอื่นของข้าพเจ้าไม่มี พระพุทธเจ้าทรงเป็นที่พึงอันประเสริฐของข้าพเจ้า ด้วยคำสัตย์นี้ ขอชัยมงคลจงมีแก่ท่าน

ที่พึงอื่นของข้าพเจ้าไม่มี พระธรรมเป็นที่พึงอันประเสริฐของข้าพเจ้า ด้วยคำสัตย์นี้ ขอชัยมงคลจงมีแก่ท่าน

ที่พึงอื่นของข้าพเจ้าไม่มี พระสงฆ์เป็นที่พึงอันประเสริฐของข้าพเจ้า ด้วยคำสัตย์นี้ ขอชัยมงคลจงมีแก่ท่าน ๆ



“การสวดมนต์ เป็นการสวดภาษาของพระพุทธเจ้า
ถือเป็นภาษาที่มีความศักดิ์สิทธิ์ ที่เมื่อได้สวดมนต์
แล้วจะทำให้ใจสงบ ส่งผลไปยังโมเลกุลของเนื้อ肉
ให้ส่องใส่ ไม่เป็นพิษ และเมื่อเลือดไม่เป็นพิษ
ตัวเราจะไม่เกิดโรค ขณะเดียวกันเมื่อเรางานสวดมนต์
ควรนึกถึงพระพุทธเจ้า และธรรมชาติ
ซึ่งเป็นเจ้าของแผ่นดินที่แท้จริง หากเมื่อได้ที่เรารุกราน
ธรรมชาติ คงที่ได้รับกันมาด้วยอกธรรมชาติ เอาดัน
ให้รีบกล่าวธรรมชาติบนโลกในนี้ไว้老子ฯ
ไม่ใช้มีไว้ครอบครอง”

พระราชนูญกิว ผู้ช่วยเจ้าอาวาสวัดพระราม ๕ กาญจนภิเษก

(๑๙) บทยังกิญจ

บทที่น้อมระลึกถึงคุณพระรัตนตรัย ซึ่งเป็นรัตนะที่มีพลานุภาพสูงสุดกว่ารัตนะทั้งมวลในโลก เพื่อให้เกิดความสวัสดิ์มั่งคด โดยในบทนี้จะกล่าวถึงว่าบรรดารัตนะอย่างใดอย่างหนึ่งที่มีอยู่มากมายในโลกนี้จะหารัตนะเสนอตัวยังพระพุทธเจ้า พระธรรมเจ้า พระสงฆ์เจ้า หากว่าไม่ เพราะเหตุนั้นขอท่านจงประสบแต่ความสุขสวัสดิ์

ยังกิญจ ระตะนัง โลเก

วิชชะติ วิวิธัง ปุณุ

ระตะนัง พุทธะสะมัง นัตถि

ตั้สมา โสตถี ภะวันตุ เเต

ยังกิญจ ระตะนัง โลเก

วิชชะติ วิวิธัง ปุณุ

ระตะนัง ธัมมะสะมัง นัตถि

ตั้สما โสตถี ภะวันตุ เطا

ยังกิญจ ระตะนัง โลเก

วิชชะติ วิวิธัง ปุณุ

ระตะนัง สังฆะสะมัง นัตถि

ตั้สما โสตถี ภะวันตุ เطاฯ

คำแปล

รัตนะอย่างใดอย่างหนึ่งมากมาย บรรดา มีในโลก รัตนะนั้นเสนอตัวยังพระพุทธเจ้า หากว่าไม่ เพราะเหตุนั้น ขอท่านจงประสบแต่ความสุขสวัสดิ์

รัตนะอย่างใดอย่างหนึ่งมากมาย บรรดา มีในโลก รัตนะนั้นเสนอตัวยังพระธรรมเจ้า หากว่าไม่ เพราะเหตุนั้น ขอท่านจงประสบแต่ความสุขสวัสดิ์

รัตนะอย่างใดอย่างหนึ่งมากมาย บรรดา มีในโลก รัตนะนั้นเสนอตัวยังพระสงฆ์เจ้า หากว่าไม่ เพราะเหตุนั้น ขอท่านมีแต่ความสุขสวัสดิ์ฯ

(๑๓) ນກເກວຕາອູຍໂຍ່ນຄາດາ

ຄາດາສົງເຫວດາ ເນື່ອຈາກກາຣເຈີ້ມພະປະປິຕຣ ໄດ້ມີກາຣໜຸ້ມນຸ່ມເຫວດາ ທີ່ໄວ້ອັນເຊີ້ມເຫວດາມາເພື່ອຝັກກາຣເຈີ້ມພະປະປິຕຣ ທີ່ສຶກວ່າເປັນກາຣແບ່ງສ່ວນບຸນຸ່ມໄປໃຫ້ສຽບສັດວຸກຈຳພວກທຸກໜູ່ເໜີ່ມັກຮະທຳເຫວດາກີແຜ່ເມືຕາຈິຕໄປເຄີ່ງ ເນື່ອຄວາມໃນທອນແຮກຂອງຄາດານີ້ ເຮີ່ມຕົ້ນດ້ວຍກາຣແຜ່ເມືຕາຈິຕໄປໃໝ່ສັດວຸກຈຳພວກທຸກໜູ່ໂສກ ໂຮດກໍ່ ຈາກນັ້ນ ກລ່າວເຊີ້ມເຫວດາໃຫ້ອັນໂມທານບຸນຸ່ມກຸລົລທີ່ນຳເພື່ອນາມ ທີ່ຈົ່ງຮວມຄື່ງບຸນຸ່ມອັນເກີດຈາກກາຣເຈີ້ມພະປະປິຕຣ ເພື່ອເຫວດາຈະໄດ້ອານີສັງສົ່ງແທ່ງບຸນຸ່ມນັ້ນດ້ວຍຕ່ອງຈາກນັ້ນກີເປັນກາຣແນະນຳເຫວດາໃຫ້ເກີດສຽກທາໃນກາຣໃຫ້ທານ ຮັກຂາຕືລ ບຳເພື່ອກາວນາດ້ວຍສັດວຸກຈຳພວກທຸກໜູ່ເໜີ່ມັກຮະທຳທີ່ນຳເພື່ອນາມ ແລ້ວເຊີ້ມໃຫ້ເຫວດາກັບ ຈາກນັ້ນກີຂອງອານຸກາພແທ່ງພະພູທຮເຈົ້າ ພະປັງຈາກພູທຮເຈົ້າ ແລະພະອຣທັນທີ່ທຳລາຍໃຫ້ຄຸມຄຣອງຮັກຂາ

ເຫວດາອູຍໂຍ່ນຄາດາ

ທຸກຂັບປັດຕາ ຈະ ນິທຖຸກຂາ	ກະຢັບປັດຕາ ຈະ ນິພກະຍາ
ໂສກປັບປັດຕາ ຈະ ນິສໂສກາ	ໂທນຸ່ມ ສັພເປີ ປານິໂນ
ເອຕຕາວະຕາ ຈະ ອັນເທີ	ສັມກະຕັງ ປຸ່ນຸ່ມະສັມປະທັງ
ສັພເພ ເຫວານໂມທັນຕຸ	ສັພພະສັມປັດຕືລືທີ່ຍາ
ທານັ້ນ ທະທັນຕຸ ສັທຮາຍະ	ສີລັງ ຮັກຂັນຕຸ ສັພພະທາ
ກວະນາກົຮະຕາ ໂທນຸ່ມ	ຄັຈຈັນຕຸ ເຫວຕາຄະຕາ ບ
ສັພເພ ພູທຮາ ພະລັບປັດຕາ	ປັຈເຈກນັ້ນຈະ ຍັງ ພະລັງ
ອະຮະທັນຕານັ້ນຈະ ເຕເຊນະ	ຮັກຂັງ ພັນຮາມ ສັພພະໂສ ບ

ຄຳແປລ

ຂອສັດວຸກຈຳພວກທຳທີ່ປະສົບທຸກໆ ຈົນເປັນຜູ້ປະສົບຈາກທຸກໆ ທີ່ປະສົບກໍ່ ຈົນປະສົບຈາກກໍ່ ທີ່ປະສົບຄວາມເສົ້າໂສກ ຈົນສ່ວ່າງໂສກ

ຂອເໜີ່ມັກຮະທຳທີ່ປົງ ຈົນອັນໂມທານບຸນຸ່ມສົມບັດ ທີ່ຂ້າພເຈົ້າທຳລາຍ ສ້ວ່າງສົມມາແລ້ວນີ້ ເພື່ອຄວາມສຳເຮົາແທ່ງສົມບັດທີ່ປົງປົງ

ຂອເຫວດາທຳລາຍ ຈົນໃຫ້ທານ ຮັກຂາຕືລ ບຳເພື່ອກາວນາດ້ວຍສຽກທາທຸກເມື່ອ ຂອເຊີ້ມເຫວດາທີ່ນຳມັກຮະທຳທີ່ປົງປົງ ພະພູທຮເຈົ້າທຳປົງປົງ ລ້ວນທຽງພລະກຳລັງ ດ້ວຍເດືອນແທ່ງກຳລັງຂອງພະປັງຈາກພູທຮເຈົ້າທຳລາຍ ແລະດ້ວຍເດືອນແທ່ງກຳລັງຂອງພະອຣທັນທີ່ທຳລາຍ ຂ້າພເຈົ້າຂອນນຳມາເດືອນ ທີ່ປົງປົງນັ້ນ ມາເປັນເຄື່ອງຄຸ້ມຄຣອງຮັກຂາ ບ

ນກງົມພລມຫາຣາໜວສູສ ຂຢນໂຄລຄາດາ

ງົມພໂລ ມහາຮາຈາ
ຮງຈຸປ່ປາສາສເນ ພູຍຕຸໂຕ
ສມພຸທ່ອມາມໂກ ອຄໂໂຄ
ຮຊ່ໍ່ ຮມເມນ ກາເຮຕີ
ທຍ່ານໍ ວຸຖຸໝີມີຈຸນຸໂຕ
ສພເພັສໍ ຖຸກ່າຂມາຕາ ຈ
ສພພທຍ່ານມຕຸາຍ
ທຸກ່ໂຕ ທຸກ່ຂີເຕ ທຍ່ເຍ
ສມວສຸສາໂທ ປໂມເຈຕີ
ເມຕຸໂຕທເກນ ໂຕເສຕີ
ສມມາອາຊີວໂຍຄສຸສ
ອນໝູນຸ້ມືຕິ ພຸຖ່ເຮນ
ທຍ່ານໍ ຮງຈຸປາລືນໍ
ອີຫານໂສ ມහາຮາຈາ
ອື້ທີເສ ມງຄເລ ກາເລ
ຮຕນຕຸຕຍານຸກາວເນ
ເສງູໂລ ກາທຽມຫາຣາຈາ
ອໂຣໂຄ ສຸຂືໂຕ ໂທຸ
ວະນຸມວາ ພລສມປຸນຸໂນ
ອນຸຕຣາຢູ່ປສຄເຕທີ
ອີຈົບິຕິ ປຕຸຄິຕິ ສພຸພໍ

ນວໂມ ຈກກົວສີໂກ
ນີຕິຈາຣີຕຸໂກວິໂທ
ສາສນສສູປຄມຸກໂກ
ທີ່ນທສຸສີ ວິຈກຸຂໂນ
ສນຸຕິມຄຸຄນິໂຍ່ຈໂກ
ສຫາ ຈ ສຸຂຫາຍໂກ
ສພພກິຈົຈານີ ກຸພຸພເຕ
ກຍໂຕ ກຍຕຊີເຕ
ມໜາກາຮູນຸມເຈຕສາ
ຂມຸເມ ເທົວ ກົມີເໜ
ວິທີ ວິນຕີ ໂຍນິໂສ
ກາສີຕິ ສມໜົວຕິ
ເອຕະນຸຈ ອນຸສາສຕິ
ຈຕຸຮາສີຕິອາຍຸໂກ
ເທມສຸສ ຂຍມູນຄລໍ
ຮຕນຕຸຕຍເຕັບສາ
ງົມພໂລ ນຮີສຸໂຮ
ສຕາຕິເຮກວສີໂກ
ນິທຸກ່ໂຂ ອກຸໂຕກໂຍ
ສພພາຮີທີ ວິມຸຈຸຈຕຸ
ຂີປຸປມສຸສ ສມື່ອມຕຸ

ຈິ່ ຮງຈຸເຈ ປຕິງງາຈຸ
ທີ່ໝາຍຸຕາທີສມປຸນຸນາ
ເຕ ບຸຕຸຕີຕຸນຕຸຕາໂຣ
ທຍ່ຍີກາ ຈ ມໜາມຈຸຈາ
ທຍ່ຍ່າຕີ ວິຣີເຈຕຸ
ອິທີ່ ປປຸໂປຕຸ ເວປຸລໍ
ຈິ່ ໂລເກ ປຕິງງາຈຸ

(ກອງບາລືສັນນາມຫລວງ ແຕ່ງ ມໜາເກຣສນາຄມ ຕຽບແກ້)

ປຕິງງາຈ ທຍ່ຍວາສິນ
ສີຮັກຕຸຕິ ປຣມຣາຊືນ
ນາຕິສາໄລ້ທີຕາ ຈິເມ
ສຸຂືຕາ ໂທຸຕຸ ສພພທາ
ສພພສມປຸຕິສີທຸຮີຍາ
ວິຮຸໝ໌ທີ ຈຸຕຸຕີ ສຫາ
ສມມາສມພຸທ່ອສາສນຸຕິ ພ

พระคชาถาวรพะพรชัยมงคล

แด่

พระบາທສມเด็จพระเจ้าอยู่หัวภูมิพลอดุลยเดช เฉลิมพระเกียรติ เนื่องในโอกาสทรงราชพิธี มหามงคลเฉลิมพระชนมพรรษา ๗ รอบ ๕ ธันวาคม ๒๕๕๔

พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวภูมิพลอดุลยเดช รัชกาลที่ ๙ แห่ง
พระบรมราชจักรีวงศ์ ทรงพระปรีชาสามารถในการบริหารประเทศ
ตลอดถึงหลักนิติธรรม ขนบธรรมเนียมราชประเพณี ทรงเป็นพุทธมานะ
เป็นเอกอัครศาสนูปถัมภก มีพระวิสัยทัศน์กว้างไกล แก้ไขวิกฤตการณ์
ต่างๆ ที่เกิดขึ้นในบ้านเมือง เสด็จเฉลิมสถาลัยราชสมบัติด้วยศศิธร
ราชธรรมเสมอมา

พระองค์ทรงมุ่งหวังความเจริญรุ่งเรืองแก่พสกนิกรชาวไทย
แนะนำแนวทางสมานฉันท์ ทรงบำบัดทุกข์บำรุงสุขแก่อาณาบริษัทภูมิ
ทรงบำเพ็ญพระราชกรณียกิจเพื่อประโยชน์ของปวงชนชาวไทย
มีพระราชหฤทัยแน่วแน่มั่นคง ทรงปลดเปลื้องชาواไทยผู้ประสบความ
ทุกข์ยากให้พ้นจากความทุกข์ยาก ผู้ประสบภัยพิบัติให้พ้นจากภัยพิบัติ
ด้วยพระราชหฤทัยกอประด้วยพระมหากรุณาธิคุณอันยิ่งใหญ่ พระบาทสมเด็จ
ความซุ่มซ่าใจแก่ปวงชนชาวไทย ด้วยน้ำพระทัยอันเปี่ยมล้นด้วยพระ-
เมตตาธรรม เสนื่อนหนึ่งสายฝนโปรดปรายลงมาสู่พื้นพื้นฐานในหน้าแล้ง
ทำให้สรรพสัตว์ซุ่มซ่าใจ ฉะนั้น

พระองค์พระราชนတุโศกการอันเนื่องมาจากพระราชดำริ
อย่างเหมาะสม ทรงวางพระองค์เป็นแบบอย่าง ปฏิบัติพระองค์ไปตาม
แนวทางเศรษฐกิจพอเพียง ที่สมเด็จพระบรมราชสุดาสัมมาสัมพุทธเจ้า
ตรัสเรียกว่า สมชีวิตา ทั้งพระราชนတุโศกการราชาทั้งแนวทาง
เศรษฐกิจพอเพียงแก่พสกนิกรและรัฐบาลอยู่ตลอดเวลา เพื่อเป็นแนวทาง
ปฏิบัติในชีวิตประจำวัน

บัดนี้ จวบมหามงคลโอกาสที่สมเด็จพระบรมบพิตร พระราชน
สมภารเจ้า สมเด็จพระปรมินทรมราชินี พระราชนิรากาล ผู้ทรงพระคุณ
อันประเสริฐ ทรงเจริญพระชนมพรรษา ๘๔ พรรษา ในมหามงคลสมัย
เช่นนี้ อาทุมภาคทั้งหลาย ขอถวายพระชั้ยมงคลแด่สมเด็จพระบรม
บพิตรพระราชนสมภารเจ้า ผู้ทรงพระคุณอันประเสริฐด้วยเดชานุภาพ
แห่งคุณพระศรีวัฒนธรรม ขอสมเด็จพระบรมบพิตรพระราชนสมภารเจ้า ผู้ทรง
พระคุณอันประเสริฐ ทรงเจริญพระชนมายุยิ่งยืนนาน มีพระพลานามัย
สมบูรณ์ทรงพระเกiemสำราญ ปราศจากภัยพิบัติ อุปทัณฑราษฎร์
ทั้งปวง ขอพระราชบรมสั่งค์ทั้งปวงจงพลันสำเร็จสมพระราชปณิธาน
ทุกประการ ขอพระองค์ทรงสถิตสภาพอยู่ในมี้ศวรรยาธิปัตย์เป็น
ศูนย์รวมใจของพสกนิกรชาวไทยทุกถ้วนหน้า ขอสมเด็จพระนางเจ้าสิริกิติ์
พระบรมราชินีนาถ ทรงเจริญพระชนมายุยิ่งยืนนาน มีพระพลานามัย
สมบูรณ์ ทรงพระเกiemสำราญ ปราศจากภัยพิบัติ อุปทัณฑราษฎร์
ทั้งปวง ขอพระราชบรมสั่งค์ทั้งปวง จงพลันสำเร็จสมพระราชปณิธาน
ทุกประการ ขอพระองค์ทรงสถิตสภาพอยู่ในมี้ศวรรยาธิปัตย์ เป็น
ศูนย์รวมใจของพสกนิกรชาวไทยทุกถ้วนหน้า ขอพระราชโอลส
พระราชธิดา พระราชนัดดา พระบรมวงศานุวงศ์ทุกๆ พระองค์

พสกนิกรชาวไทยทุกหมู่เหล่า มุขอمامาตร์ราชมนตรีทั้งหลาย จงมีความสุขความเจริญในกาลทุกเมื่อ ขอประเทศชาติจงมีแต่ความเจริญรุ่งเรือง ด้วยความสำเร็จแห่งสมบัติทั้งปวง และถึงซึ่งความเจริญของงานใหญ่ๆให้อย่างๆ ขึ้นไป ตลอดกาลทุกเมื่อ ขอพระพุทธศาสนาของสมเด็จพระสัมมาสัมพุทธเจ้า จงสถิตย์มั่นในโลก สื้นกาลนานเทอญ.

ขอถวายพระพร



“**บกสวดมนต์ ดี๊ด๊อ พระดำรัสของพระพุทธเจ้า
ที่พระองค์ในสมัยโบราณบรรยายไว้เป็นบกสวด
การได้สวดมนต์ จึงดีอเป็นมงคลสำหรับตัวผู้สวดเอง
และผู้ฟังด้วย เมื่อสวดมนต์แล้วจะมีส่วนชีวิต
ดันที่มั่จิตวิญญาณ ทุกชีวี วิธีแก้ไขที่ดีที่สุดดี๊ด๊อ
ให้นำรวมใจต่อหน้าพระพุทธรูปแล้วสวดมนต์
เมื่อสวดแล้วจะได้ความแจ่มใส
ซึ่งดีอว่าเป็นอานุภาพของ การสวดมนต์
และโดยเฉพาะอย่างยิ่งหากคนที่สวดมนต์บ่่องๆ
จะได้ความร่มเย็นเป็นสุข เก婷婷ต่างๆ จะนำเข้าไป
ด้วยอานุภาพของพระพุทธมนต์”**

พระพรหมโมลี ผู้ช่วยเจ้าอาวาสวัดปากน้ำ ภาษีเจริญ
เลขานุการแม่กองบาลีสนามหลวง

(๗๐) บกบุกธรัยมงคลคานา

คานาที่กล่าวถึงชัยชนะของพระพุทธเจ้า ๙ ครั้ง แล้วอ้างสัจจาจันน์มาพิทักษ์ คุ้มครองให้มีความสวัสดิ์ โดยชัยชนะเหล่านั้นคือชนะมาร ชนะอาพาภัยักษ์ ชนะช้างนาฬาดิริ ชนะใจร่องคุลีมาล ชนะนางจิณจามณวิกา ชนะสัจจกนิครนถ ชนะนันโภบันทนากราช และชนะพกพรม นักวิชาการบางท่านสันนิษฐานว่าผู้ประพันธ์คานานี้คือพระมหาพุทธสิริ ซึ่งเป็นผู้แต่งคัมภีร์ภูวิภาคหุง ในสมัยสมเด็จพระบรมไตรโลกนาถ โดยได้ประพันธ์บทพุทธชัยมงคลคานาในราوا พ.ศ. ๒๐๐๖ ขณะเดียวกันคานานี้ยังมีชื่อเรียกว่า บทถวายพระ เพราะแต่งถวายพระเจ้าแผ่นดินเพื่อให้ทรงชนะศึก

(ถวายพระพร)

อติปิ โล ภะคะว่า อะระหัง สัมมาสัมพุทธ,
วิชชาจะระณะสัมปันโน, สุคโคโต, โลภะวิฐ, อะนุตตะโร^๑
ปุริเสทัมมะสาระถิ, สัตตา เทเวมະนุสสานัง, พุทธ ภะคะวadi.

คำแปล

พระผู้มีพระภาคเจ้าพระองค์นั้น เป็นผู้ไอลจากกิเลส เป็นผู้ตรัสรู้ ขอบคุณได้โดยพระองค์เอง เป็นผู้ถึงพร้อมด้วยวิชชา และจรณะ เป็นผู้แสดงจิปะแล้วด้วยตี เป็นผู้รู้โลกอย่างแจ่มแจ้ง เป็นผู้สามารถฝึกบุรุษที่ควรฝึกให้อวย่างไม่มีใครยิ่งกว่า เป็นครูผู้สอนของเทวดา และมนุษย์ทั้งหลาย เป็นผู้รู้ ผู้ดีน ผู้เบิกบานด้วยธรรม เป็นผู้มีความเจริญจำแนกธรรม สั่งสอนสัตว์ ดังนี้ฯ

**ປັນຈາປະທີປະລິໂຕ ຂົດວາ ມຸນິນໂຕ
ຕັນເຕັກສາ ກະວະຕຸ ເຕ ຂະຍະມັງຄະລານີ.**

**ນັນໂກປະນັກກະບັນຍັດ ວິພຸຮັງ ມະທິທີ່
ບຸດເຕັນະ ເກຣະກະບັນຍັດ ທະມາປະຍັນໂຕ
ອີທູປະເທສະວິຫຼາ ຂົດວາ ມຸນິນໂຕ
ຕັນເຕັກສາ ກະວະຕຸ ເຕ ຂະຍະມັງຄະລານີ.**

**ຖຸຄາທະທິກູສູກະບັນຍັດ ສຸທິກະບັນຍັດ
ພົບໜັງ ວິສຸທີຊຸດິມິທີພະກາກີຮານັງ
ຢານາຄະເທນະ ວິຫຼາ ຂົດວາ ມຸນິນໂຕ
ຕັນເຕັກສາ ກະວະຕຸ ເຕ ຂະຍະມັງຄະລານີ.**

**ເອຕາປີ ພຸທະະຍະມັງຄະລະວັດທະນາ
ໂຍ ວາຈະໂນ ທິນະທິນේ ສະຮະເຕ ມະຕັນທີ
ທິຕວານະເນກວິຫານີ ຈຸປັກທະວານີ
ໂມກຂັງ ສຸຂັງ ອະຮີຄະເມຍຍະ ນະໂຣ ສະບັບໂຄງ.**

ຄຳແປລ

ດ້ວຍເດືອນຸກາພຂອງພຣະສັນມາສັນພຸທຮເຈົ້າ ຜູ້ເປັນຈອມມຸນີ່ ໄດ້ທຽງ
ໝານະພົມາມາຮັງ ທີ່ໄດ້ແນວມີຕະຫຼາດຕັ້ງພັນ ຕີ່ອາວຸດຄຣບນົມອ ຂໍ້ໜ້າພລາຍ
ຄີ່ມີກໍ່ ພຣ້ອມດ້ວຍເສນາມາຮ່ວມກິດກັກ່ອງ ດ້ວຍຮຣມວິຫຼີມີທານບາຮມີ
ເປັນຕັ້ນນັ້ນ ຂອ້ມັນຄລທັ້ງໜ້າຈົນມີແກ່ທ່ານໆ

ດ້ວຍເດືອນຸກາພຂອງພຣະສັນມາສັນພຸທຮເຈົ້າ ຜູ້ເປັນຈອມມຸນີ່ ໄດ້ທຽງ
ໝານະອາພວກຮັບຮັບຮັບ ຜູ້ມີຈິຕກະຮັບຮັບດ້ານລຳພອງ ໜໍາຍບ້າຍື່ງກວ່າພົມາມາຮັງ

ເຂົ້າມາຮູກຮານຮາວິຕລອດຮູ່ຮາຕຣີ ດ້ວຍວິຫຼີທຣມານເປັນອັນດີ ດືອຈັນຕິຮຣມ
ນັ້ນ ຂອ້ມັນຄລທັ້ງໜ້າຈົນມີແກ່ທ່ານໆ

ດ້ວຍເດືອນຸກາພຂອງພຣະສັນມາສັນພຸທຮເຈົ້າ ຜູ້ເປັນຈອມມຸນີ່ ໄດ້ທຽງ
ໝານະພົມາຮັງ ທີ່ໄດ້ແນວມີຕະຫຼາດຕັ້ງພັນ ຮ້າຍແຮງເໝືອນໄຟປ່າລຸກລາມ
ຮ້ອງໂກສູຈາກທ່ານີ້ອັນຝ້າຝາດ ດ້ວຍວິຫຼີຮດລົງດ້ວຍນັ້ນ ດືອພຣະເມຕຕາ ນັ້ນ
ຂອ້ມັນຄລທັ້ງໜ້າຈົນມີແກ່ທ່ານໆ

ດ້ວຍເດືອນຸກາພຂອງພຣະສັນມາສັນພຸທຮເຈົ້າ ຜູ້ເປັນຈອມມຸນີ່ ໄດ້ທຽງ
ໝານະອອງຄຸລືມີກາຣໂຈຣ ທາຮູນຮ້າຍກາຈນັກ ທັ້ງຝີເນື້ອເຢືຍມຄວງດາບໄລ່ຕາມ
ພຣອງຄີ່ປິປລອດທາງ ຕ ໂຍ່ອນ ດ້ວຍອິທີປາກົງຫາຣີຢ ນັ້ນ ຂອ້ມັນຄລ
ທັ້ງໜ້າຈົນມີແກ່ທ່ານໆ

ດ້ວຍເດືອນຸກາພຂອງພຣະສັນມາສັນພຸທຮເຈົ້າ ຜູ້ເປັນຈອມມຸນີ່ ໄດ້ທຽງ
ໝານະນາງຈິຈຸນຈະມານະວິກາ ທີ່ທໍາມາຮາເສແສຮ້າງກ່າວໂທ່ພຣອງຄີ ໂດຍ
ຜູກທ່ອນໄໝ້ກລມແນບເຂົ້າກັບທ້ອງ ທຳເປັນທ້ອນມີຄຣກົງແກ່ ດ້ວຍສມາຮີວິຫຼີ
ໃນທ່າມກລາປປະຊຸມໜັນ ນັ້ນ ຂອ້ມັນຄລທັ້ງໜ້າຈົນມີແກ່ທ່ານໆ

ດ້ວຍເດືອນຸກາພຂອງພຣະສັນມາສັນພຸທຮເຈົ້າ ຜູ້ເປັນຈອມມຸນີ່ ຜູ້ຮູ່ງເຮືອງ
ດ້ວຍດວງປະທີປ ດືອພຣະປັນຈາ ໄດ້ພບທາງໝານະສັຈຈະນິຄຣນິ້ຜູ້ມືນິສ້າຍ
ຕລບຕະແລງ ມີສັນດານໂອ້ວດມືດມນດ້ວຍສັຈຈວາຈາ ນັ້ນ ຂອ້ມັນຄລທັ້ງໜ້າ
ຈົນມີແກ່ທ່ານໆ

ດ້ວຍເດືອນຸກາພຂອງພຣະສັນມາສັນພຸທຮເຈົ້າ ຜູ້ເປັນຈອມມຸນີ່ ໂປຣດໃໝ່
ພຣະໂມຄດລານະເກຣະພຸທຮີໂນຮສ ນິຮມີຕກາຍເປັນນາຄຣາຈໄປທຣມານ
ນັ້ນໂທບ່ນນາຄຣາຈ ຜູ້ມືຖື້ມີກາກ ແຕ່ມີຄວາມຮູ້ຜິດດ້ວຍວິຫຼີແສດງອຸປ່ເທ່ິ
ແທ່ງຄຸທີ່ນັ້ນ ຂອ້ມັນຄລທັ້ງໜ້າຈົນມີແກ່ທ່ານໆ

ด้วยเดชานุภาพของพระสัมมาสัมพุทธเจ้า ผู้เป็นจอมมุนี ได้ทรง
ชั่นนะท้าวพกพรหมผู้มีอิทธิ์มีความสำคัญตันผิด ว่าเป็นผู้มีอิทธิ์
รุ่งเรืองด้วยวิสุทธิคุณถือมั่นด้วยมิจฉาทิภูมิ เหมือนดังถูกน้ำร้ายกำลังตรึงรัด
ไว้แน่นแน่น ด้วยวิธีประทานยาพิเศษ คือเทคโนโลยีความรู้ ข้อซัมมังคล
ทั้งหลายจะมีแก่ท่าน ๆ

Narcanได้ไม่เกียจคร้าน สวัสดี ระลึกดี ซึ่งพระพุทธชั่มคงคล
๙ คากา แม่เหล่านี้ทุกๆ วัน Narcanนั้นจะพึงจะเสียได้ซึ่งอุปทวนตราย
ทั้งหลาย มีประการต่างๆ เป็นเอกอก ถึงซึ่งวิโมกข์สิ瓦ลัยอันเป็นบรรณสุขแล้ว

มหากรุณโภ นาโภ

บุรต្រัว ปารಮี สพพา
ເອເຕັນະ ສັຈະວັຊເຊະນະ
ໜະຍັນໂຕ ໂພຣີຍາ ມູເລ
ເຂວັງ ຕົ້ວັງ ວິຊະໂຍ ໂທີ
ອະປະຮາມືຕະປັລັງເກ
ອະກີເສເກ ສັພພະພຸທຫານັງ

ສູນກັບຕັດຕັງ ສຸມັງຄະລັງ
ສຸຂະໂນ ສຸມຸຖຸຕໂ ຈະ
ປະທັກຂີ້ນັງ ກາຍະກັມມັງ
ປະທັກຂີ້ນັງ ມະໄກກັມມັງ
ປະທັກຂີ້ນານີ ກັຕະວານະ

ທິຕາຍະ ສັພພະປານີ້ນັງ
ປັຕໂຕ ສັມໂພຣີມຸຕະມັງ
ໂຫຼຸ ເຕ ຂະຍະມັງຄະລັງ
ສັກຍານັງ ນັນທີວັດທະນີ
ໜະຍັສສຸ ຂະຍະມັງຄະເລ
ສີເສ ປະສູວົວໂປກຂະເຮ
ອັດກັບປັຕໂຕ ປະໂມທະດີ.
ສຸປະກາຕັງ ສຸກຸລືຕັງ
ສຸຍົກສັງ ພົບໜະຈາຣີສຸ
ວາຈາກົມມັງ ປະທັກຂີ້ນັງ
ປະຄົງ ເຕ ປະທັກຂີ້ນາ
ລະກັນຕັດເກ ປະທັກຂີ້ນເ.

คำเปลี่ยน

พระผู้มีพระภาค ผู้เป็นที่พึงของสัตว์ ประกอบแล้วด้วยพระมหา
กรุณา ยังบารมีทั้งหลายทั้งปวงให้เต็ม เพื่อประโยชน์แก่สรรพสัตว์ทั้งหลาย
ถึงแล้วเชิงความตระสรุอันอุดม ด้วยการกล่าวคำสัตย์นี้ ขอชั่ยมงคล
คงมีแก่ท่าน

ขอท่านจงมีชัยชนะในมงคลพิธี เมื่อพระจอมมุนีทรงชนะมาร
ที่โคนโพธิพุทก์ ถึงความเป็นผู้เลิศในสรรพพุทธาภิเบก ทรงปราโมทย์
อยู่บนปราชิตบลลังก์อันสูง เป็นจอมมหาปฐพี ทรงเพิ่มพูนความยินดี
แก่เหล่ามนุษย์และสัตว์ ฉะนั้น

เวลาที่สัตว์ประพฤติชอบ ซึ่งว่าถูกดี มงคลดี สว่างดี รุ่งดี
และชนะดี ครู่ดี บุชาดีแล้ว ในพระมหาธูปบุคลทั้งหลาย กายกรรม
เป็นประทักษิณส่วนเบื้องขวา ใจกรรมเป็นประทักษิณส่วนเบื้องขวา
มโนกรรมเป็นประทักษิณส่วนเบื้องขวา ความประณานของท่านเป็น^๑
ประทักษิณส่วนเบื้องขวา สัตว์ทั้งหลายทำกรรมอันเป็นประทักษิณส่วน
เบื้องขวาแล้ว ย่อมได้ประโยชน์ทั้งหลาย อันเป็นประทักษิณส่วนเบื้องขวา ๆ

ກະວະຕຸ ສັພພະມັງຄະລັງ
ສັພພະພຸທຫານຸກາເວະ
ກະວະຕຸ ສັພພະມັງຄະລັງ
ສັພພະຮັມມານຸກາເວະ
ກະວະຕຸ ສັພພະມັງຄະລັງ
ສັພພະສັງໝານຸກາເວະ

ຮັກຂັນຕຸ ສັພພະເທວະຕາ
ສະຖາ ໂສຕີ ກະວັນຕຸ ເຕ ຈ
ຮັກຂັນຕຸ ສັພພະເທວະຕາ
ສະຖາ ໂສຕີ ກະວັນຕຸ ເຕ ຈ
ຮັກຂັນຕຸ ສັພພະເທວະຕາ
ສະຖາ ໂສຕີ ກະວັນຕຸ ເຕ ຈ

คำแปล

ขอสรรพมงคลจงมีแก่ท่าน ขอเหล่าเทวดาทั้งปวงจงรักษาท่านด้วยอานุภาพแห่งพระพุทธเจ้าทั้งปวง ขอความสวัสดิ์ทั้งหลายจะมีแก่ท่านทุกเมื่อฯ

ขอสรรพมงคลจงมีแก่ท่าน ขอเหล่าเทวดาทั้งปวงจงรักษาท่านด้วยอานุภาพแห่งพระธรรมทั้งปวง ขอความสวัสดิ์ทั้งหลายจะมีแก่ท่านทุกเมื่อฯ

ขอสรรพมงคลจงมีแก่ท่าน ขอเหล่าเทวดาทั้งปวงจงรักษาท่านด้วยอานุภาพแห่งพระสังฆ์ทั้งปวง ขอความสวัสดิ์ทั้งหลายจะมีแก่ท่านทุกเมื่อฯ



“**การสวดมนต์ที่กล่าวกันว่ามีบุญมาก ม้อานิสงส์มาก ก็เพราะว่า สิ่งที่สวดล้วนเป็น念佛ธรรมสำดั้ง ของพระอรหันต์สัมมาสัมพุทธเจ้า ก็คงสัน**
เชิงด้าดูสวดมีความรู้มีความเข้าใจในสิ่งที่สวดด้วย การสวดมนต์ก็อาจอำนวยผลสูงสุดเป็นการบรรลุ ก้าวพระนิพพาน ด้วยเหตุนี้จึงกล่าวอักษรงานหนึ่งว่า การสวดมนต์นี้ดีกว่าสวดเบ็น ก็เห็นธรรม”

พระมหาวุฒิชัย วชิรเมธี หรือ ว.วชิรเมธี
พระนักเทคโนโลยีดัง และพอ.สถาบันวิมุตตยาลัย

(๗๑) นาฏอุณหิสวัชย

คาถาอุณหิสวัช เป็นอีกหนึ่งบทสวดที่นิยมใช้สวดเพื่อป้องกันภัย อันตรายจาก ออมนุษย์ ภृต ผี ปีศาจ โดยมากจะนิยมใช้สวดในงานทำบุญ ต่ออายุ ดำเนินของคาถาอุณหิสวัชดังนี้ สมัยหนึ่งพระพุทธเจ้าประทับอยู่ณ ปัณฑุกัมพลศิลาอาสน์ ภายใต้ต้นปาริชาติในสวนรคชั้นดาวดึงส์ ทรงแสดงพระอภิธรรมเจ็ดคัมภีร์แก่เทพยดาทั้งหลาย ในกาลนั้นมีเทพบุตรองค์หนึ่งซึ่งอ้วว่า สุปฏิภูมิเทพบุตร ถึงก้าลที่จะต้องไปเสวย ผลกระทบในครรภ์เป็นเวลาหนึ่งแสนปีในอิก ๗ วันเข้าสักการบูชาเข้าเฝ้า พระพุทธองค์ ครั้นถวายอภิวัชและวักกราบทูลเรื่องราวให้ทรงทราบ พระพุทธองค์จึงทรงแสดงบทอุณหิสวัช เมื่อจบพระธรรมเทศนาแล้ว เทวดาทั้งหลายอันมีองค์อุณหิสวัชเป็นประธาน ต่างซาบซึ้งใน พระสัทธรรมบรรลุธรรมพิเศษคือ บรรคผลเป็นอันมาก ส่วนสุปฏิภูมิ เทพบุตรก็มิได้น้อมนับถือในพระพุทธเจ้า เลื่อมใสในธรรมของพระองค์ และจะมีอายุขัยนานยาวสืบต่อไปจนถึงสมัยที่พระพุทธเจ้าพระองค์ต่อไป ลงมาตรัสรู้ จึงจะมาจุติลงสู่โลกมนุษย์และจะได้เป็นพระอรหันต์ ด้วย アニสงส์แห่งการฟังอุณหิสวัชจะยังค่าตา

อัตถิ อุณหิสวัช วิชาะโย

สัพพะสัตตะหิตตถายะ

ประวิชเช ราชะทัณฑे

พะยัคเช นาเด วิเส ภูเต

สัพพัสมा มะระณา มุตโต....

ตัสเสวะ อานุภาวนะ

ธัมโม โลเก อะนุตตะโร

ตัง ตัวง คัมทาทิ เทเวเต

อะมะนุสเสธิ ป่าวะเก

อะกาลามะระเณนะ วา

ჰูะเปต์ว่า กາລະມາຣີຕັງ

ໂຫຼຸ ເທົວ ສຸຂື້ ສະຫາ

สุทธิสีลัง สามารถยะ	ธิมมัง สุจาริตัง จะเร
ตัสเสวะ อานุภาวนะ	ໂທຕຸ ເທົວ ສູງສະຫາ
ລິກຂີຕັ້ງ ຈິນຕິຕັ້ງ ປູ້ຜັງ	ຮາຮະນັ້ງ ວາຈະນັ້ງ ດະຮຸງ
ປະເຮັສ ແທະນັ້ງ ສຸດວາ	ຕັສສະ ອາຍຸ ປະວັດມະຕິຕີ

คำเปล

ขอพระพุทธ พระธรรม พระสัทชี เอกบุญของข้าพเจ้าทุกชาติ
ให้กับบิดามารดา ครูอาจารย์ เพพเทวดา เชื้อโรคในตัวข้าพเจ้า
เจ้ากรรมนายเร JEABUNA YODA ขอให้เจ้ากรรมนายเร
เจ้าบุญนายของคุณข้าพเจ้า ได้โปรดอนุโมทนาบุญ และอ Höšikrom
แก่ข้าพเจ้าตั้งแต่บัดนี้เถ...

แม้แต่กรรมใดที่เครื่องทำไว้แก่ข้าพเจ้าก็ตาม ข้าพเจ้าขอ Höšikrom
ทั้งสิ้น ยกถวายแด่พระพุทธเจ้าเป็นอภัยทาน เพื่อจะได้มีเวรกรรมใดๆ
ต่อไป

ด้วยอานิสัยสั่งส์แห่งอภัยทานนี้ คุ้มครองข้าพเจ้า บิดามารดา
ครูบาอาจารย์ คู่ครอง ญาติมิตร บุตรบริวาร ตลอดจนผู้อุปถัมภ์
ข้าพเจ้า มีความสุขความเจริญ สุขภาพแข็งแรง มีดงตาที่เห็นธรรม
พบเจอแต่ก้าวเดินมิตร เทอบู...



“การສວດມນຕີເປັນການສວດອຣມ:ຂອງ
ພຣ:ພຸກຄເຈົ້າ ຈຶ່ງອາກໃຫ້ເຮື່ອມສວດມນຕີກົນຖຸກວົນ
ເພຣະການສວດມນຕີຈະໄດ້ກຸກສລ ກ່ອນໃຫ້ເກີດ
ດລົ້ນເສັ່ງໝແໜ່ງກຸກສລ ກຳໃຫ້ຈີຕມັສມາຮີໄມ່ຢຸ່ນມັວ
ດລົ້ນເສັ່ງໝຂອງການສວດມນຕີຈະກຳໃຫ້ໂມເລກ ລ
ຂອງນຳໃນຮ່າງກາງເຮັ່ງຕົວ ກຳໃຫ້ຜູ້ກໍສວດມນຕີ
ເປັນປຣະຈຳຈະມີເລື້ອດນມດີ ດົວພຣດີ ນັ້າຕາແຈ່ມີສ
ນາກເຮາໄດ້ສວດມນຕີ
ໃນດັ່ງວັນທຳມີ ເກົ່າກັບເຮາໃຫ້ຂອງຫວັນ
ກີມືດ່າກີ່ສຸດໃຫ້ກັບຕົວເລອງ ເປັນຂອງຫວັນກີ່
ມັກາດູກກີ່ສຸດ ເພຣະເມື່ອເຮາສວດມນຕີທຳມີ
ເຮັກຈະໄດ້ອ່ຍ່ງກັບດຽບດົວ ເຮາໄມ່ດວກທຳມີ
ອ່ຈ່າໄຮສຕີ ກຳໄມນີໃນມ່ເຮາຕ້ອງກຳລາງສຕິປັດຈາ
ກຳໄມໄມ່ຮັກໜາກາງ ຮັກໜາສຕີໃນໃນມ່ຕລອດເລາ
ເພື່ອຕ້ອນຮັນນີ້ໃນນີ້ ເພຣະນີ້ໃນນີ້ເຮາດວນນັ້ນມາເຈີ່ຍກຕີ”

ແມ່ຈີ່ຄັນສນີ້ນ ເສົ່ມຍົກສຸດ ຜູ້ກ່ອດັ່ງເສົ່ມຍົກຮຽມສຕານ

หนังสืออ้างอิง

คู่มือประกอบพิธีเจริญพระพุทธมนต์ เจริญจิตตภาวนा

และการปฏิบัติธรรม. โรงพิมพ์สำนักงานพระพุทธศาสนา

แห่งชาติ, กรุงเทพฯ, พ.ศ. ๒๕๔๗.

คู่มือสวัสดิ์ทำวัตรเช้า-เย็น ฉบับกรรมการศาสนา. โรงพิมพ์ชุมนุม

สหกรณ์การเกษตรแห่งประเทศไทย จำกัด, กรุงเทพฯ, พ.ศ. ๒๕๔๐.

ทำวัตรสวัสดิ์แปล ฉบับคณะสงฆ์วัดสะเกศ. พิมพ์ที่

บริษัท เพรส แอนด์ ดีไซน์ จำกัด, กรุงเทพฯ, พ.ศ. ๒๕๔๗.

บททำวัตรสวัสดิ์ (แปล). กองพุทธศาสนาศึกษา สำนักงาน

พระพุทธศาสนาแห่งชาติ พ.ศ. ๒๕๔๓.

พุทธานุภาพ. พระมหาเทอด ญาณวชิร (วงศ์จะอุ่ม). โรงพิมพ์ชิรา

สำนักพิมพ์, พิมพ์ครั้งที่ ๑๐, กรุงเทพฯ, พ.ศ. ๒๕๔๗.

พระสูตรและป่าฐานเพื่อถวายพระพรขัยมงคลแด่พระบาทสมเด็จ

พระเจ้าอยู่หัว. โรงพิมพ์สำนักงานพระพุทธศาสนาแห่งชาติ,

กรุงเทพฯ, พ.ศ. ๒๕๔๐.

สวัสดิ์ฉบับหลวง. สมเด็จพระสังฆราช (ปุสสเทว), มหามหากราชวิทยาลัยใน

พระบรมราชูปถัมภ์, พิมพ์ครั้งที่ ๑๖, กรุงเทพฯ, พ.ศ. ๒๕๓๘.

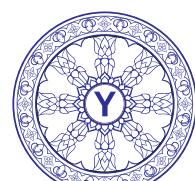
สวัสดิ์แปล ฉบับหอพระสมุดวชิรญาณ. โรงพิมพ์บำรุงนุกูล, ร.ศ. ๑๙๙.

อนุภาพพระปริตร. ชนิต อัญโญธี, โรงพิมพ์มหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย,

กรุงเทพฯ, พิมพ์ครั้งที่ ๖, พ.ศ. ๒๕๔๓.



เครื่องข่ายองค์กรด้วยศรัทธา



The Healthcare Agency



บริษัท สยามนิวส์แอนด์คอมมูนิเคชัน จำกัด

